

WAGGUMER Echo

Aktuelles aus den Braunschweiger Ortsteilen Waggum, Bienrode, Bevenrode

Ein Komet über Waggum



Ausgabe 563 | August 2020

Redaktionsschluss für die Ausgabe September: 21.8.

Ihr richtiger Partner vor Ort für Qualität & Sicherheit! Made in Germany zu fairen Preisen!



Fenster · Haustüren · Rollläden · Wintergärten
Vordächer · Sonnenschutz
Fliegengitter · Terrassendächer



Orko Fenster GmbH

Ernst-Böhme-Str. 7 / Ecke Hansestr., 38112 BS, ☎ 05 31 / 31 10 21-24, info@orko.de



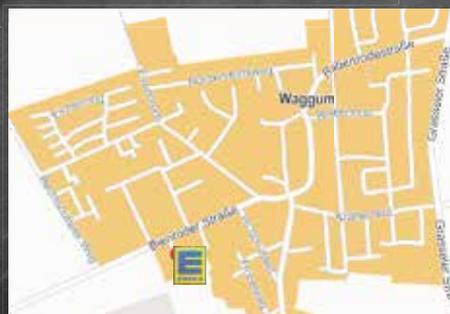
Popko

*Erleben Sie eine Einkaufsatmosphäre,
die zum Wohlfühlen einlädt.*

Ihr EDEKA-Markt Popko bietet Ihnen:

- Die Qualität und Frischekompetenz der EDEKA
- Moderne Frischebedientheken
- Eine breite Angebotsvielfalt & ein umfangreiches Sortiment: von Markenprodukten über EDEKA-Eigenmarken, Gut & Günstig-Artikeln bis hin zu regionalen Produkten
- Im Eingangsbereich lädt Sie unsere Backstube mit bewerten Schäfer's Produkten zum Verweilen ein

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



**Sie finden uns in der Bienroder Straße 28,
38110 Braunschweig-Waggum am Flughafen.**

Herausgeber: EDEKA Popko Bienroder Str. 28, 38110 Braunschweig





Kater Karl streift durch sein Revier ...

Miau Ihr Lieben,

da soll noch mal einer sagen, in diesen Zeiten ist nichts los!
Also bei uns gilt das nicht. Dieses Echo ist pickepackevoll, es gibt so viel zu erzählen!

Ihr könnt Euch also ganz gemütlich in Eure Lieblingsecke setzen und schmökern.
Viel Spaß und gute Unterhaltung dabei.

Bis bald und bleibt gesund



Miau

ALBA
Schadstoffmobil

Waggum
Fröbelweg
(am Festplatz)
Mittwoch
9. September
14:00 - 15:00 Uhr

Bienrode
Maschweg
(an den Wertstoff-
containern)
Donnerstag
3. September
15:30 - 16:30 Uhr

Im Notfall

Feuerwehr Notruf	112
Polizei Notruf	110
Polizei-Station Waggum	05307 940170
Städt. Klinik, Salzdahl. Str. zentrale Notaufnahme	0531 595 2500
Augenärztlicher Bereitschaftsdienst	0531 7009933
Ärzte-Notdienst	116 117

Ärzte

Dr. med Wörfel u. Frauke Heine, Waggum	05307 6025
Dr. med Conrad u. Dr. med Traidl, Bienrode	05307 5406

Zahnärzte

Anette Czora u. Franziska Herden, Waggum	05307 7771
Uwe Mierzwa, Waggum	05307 6580
Dr. med. dent. Rainer Nickelsen, Bienrode	05307 6266

Schulbuchbestellungen



lesen • schenken • spielen

Bücher heute bestellt - morgen da
Bestsellerlisten
Kinder- und Jugendbücher

Schmuck
Taschen und Tücher

Geschenkartikel
Karten für jeden Anlass

Spielsachen
CDs und DVDs

Mo-Fr 10:00-13:00 15:00-18:00
Sa 10:30-13:00

Clowns & Helden
Gröpern 5 Buchh. GmbH & Co. KG
Bienroder Str. 18A 38110 Braunschweig
Tel. 05307 980522 Fax 05307 980523

E-Mail-Adresse der
Redaktion

info@hm-medien.de

Impressum

Herausgeber, Layout, Marketing und Verteilung
(v.i.S.d.P. für Anzeigen und Redaktion):

hm medien Richard Miklas
Hagenmarkt 12, 38100 Braunschweig
0531 16442, info@hm-medien.de
www.hm-medien.de

Druck: oeding print GmbH 
Erzberg 45, 38126 BS
www.oeding-print.de oeding print

Verteilung: an alle Haushalte in Bevenrode, Bienrode,
Waggum – zu jedem Monatsanfang

Blutspende

Dienstag, **11.8.2020**, 15:30-19:30 Uhr
Gemeinschaftshaus Bienrode,
Altmarkstraße 33

Deutsches Rotes Kreuz 

Redaktionsschluss für die nächsten Ausgaben

September	21.08.
Oktober	18.09.
November	23.10.
Dezember	20.11.



Ein Komet über Waggum

Ob Heilsbringer oder Unglücksbote, für uns Astrofotografen ist die Antwort vollkommen klar. Jahrelang mussten wir warten und uns mit kleinen grünen Fleckchen am Nachthimmel begnügen, die erst nach minutenlanger Belichtung mit höchster Kameraempfindlichkeit schemenhaft zum Vorschein kamen. Jetzt war es nach 20 Jahren endlich wieder so weit. Ein mit bloßem Auge sichtbarer Komet stand am Himmel und das „glücklicherweise“ in Tagen, in denen der abendliche Veranstaltungskalender sowieso gähnend leer war. Zu nachtschlafender Zeit schwärmten die Astrofotografen überall auf der Welt aus, um die besten und originellsten Schnappschüsse von Neowise (C2020/F3) zu machen. Auch auf der Website der Sternfreunde Hondelage (<https://hans-zimmermann-sternwarte.de>) häuften sich die Kometenfotos und fast täglich kommen immer noch neue hinzu. Da konnten wir Waggumer Mitglieder der Sternfreunde natürlich nicht nachstehen und haben mit der Straße am Flugplatz und der Straße zum Sportplatz geeignete Standorte zum Fotografieren gefunden. Als der Wetterbericht klare Sicht versprach, sind wir dann, kurz nach den Spätnachrichten, los mit Stativ, Kameras und allen anderen Utensilien ausgestattet.



Bild 1

Der Komet Neowise wurde erst am 27. März 2020 mit dem US-Weltraumteleskop „Neowise“ der Nasa entdeckt. Er war im Juli am nächtlichen Himmel in nördlicher Richtung deutlich zu sehen. Bilder sind von der Straße am Flughafen am 11.7.2020 um etwa 3:00 morgens zu Beginn der Dämmerung aufgenommen. Daher der bläuliche Himmel.

Bild 1 zeigt außerdem „Nachtleuchtendewolken“, die selbst in stockdunkler Nacht noch gleißend hell erscheinen. Es handelt sich hierbei um etwa 70 km hoch über Norwegen stehende Wolken, die aus Eiskristallen gebildet sind und im Juli von der nur wenig unterhalb des Horizontes stehenden Sonne beschienen werden.



Bild 2

Astronomen vermuten, dass Kometen ihren Ursprung in einem Gebiet am Rande des Sonnensystems, dem s.g. Kuiper-gürtel haben. Sie sind bei der Entstehung des Sonnensystems gebildet worden und kreisen seither nahezu unverändert auf Bahnen weit jenseits der Planeten um die Sonne. Sie sind also Zeugen des Entstehungsprozesses unseres Planetensystems und stehen daher im Fokus wissenschaftlicher Forschungen. Sie zu untersuchen kann beispielsweise Aufschluss darüber geben, ob einfache Moleküle als Vorstufen lebensfähiger biologischer Systeme bereits durch Kometeneinschläge auf die Erde gebracht werden konnten und damit helfen, die Entwicklung des Lebens auf der Erde zu verstehen. Ein Beispiel für diese Forschungsaktivitäten ist die Raumsonde Rosetta, die den Kometen Tschurjumow-Gerassimenko im August 2014 erreichte und am 12.11.2014 den Landeroboter Philae direkt auf dem Kometen absetzte. Ein Ziel dieser Mission war es, die Zusammensetzung des Kometen zu untersuchen, unter anderem auch hinsichtlich Spuren organischer Moleküle. Hier schließt sich nun der Kreis zu unserer Gemeinde Waggum, denn Philae wurde von der DLR entwickelt und hatte Messtechnik aus Braunschweig an Bord, die wichtige Informationen lieferte.

Wenn das keine Motivation für Waggumer sein sollte, mal länger wach zu bleiben und den Kometen am Himmel zu bewundern!

Detlef Schiel und Günter Beck



Bücherei Waggum

Auch in den Sommerferien für Sie da!

Liebe Bücherwürmer und Leseratten!

Sehr zu unserem Bedauern hatte dieser Beitrag wegen eines Übermittlungsfehlers auf dem Weg vom Schreibtisch der Autorin hin zur Redaktion die Veröffentlichung im Juli Echo verpasst. Nun also ein zweiter Anlauf ...

Nach den langen Corona-Wochen ohne Lesestoff ist der offizielle Büchereibetrieb in Waggum seit Ende April wieder angelaufen. Mit der Gewöhnung an die Umsetzung aller hygienischen Vorschriften und Abstandsregeln finden auch immer mehr Leser zurück in unseren Büchereikeller. Darüber sind wir sehr froh, denn eine gute Leserquote ist für uns jetzt besonders wichtig, weil die mögliche Schließung aller Ortsbüchereien wieder einmal auf der „Streichliste“ der städtischen Haushaltsplaner steht.

Sehr erfreulich verlief am 17.6.2020 die Bezirksratsitzung unseres Stadtbezirkes zu diesem Thema. Alle Fraktionen haben sich einstimmig für den Erhalt der vier Ortsbüchereien in Querum, Bienrode, Waggum und Bevenrode ausgesprochen und die vielfältigen sozialen Funktionen dieser Einrichtungen betont. Eine Liste mit über 1.000 gesammelten Unterschriften zur Bekräftigung des Bürgerwillens wurde von den Büchereiwartinnen übergeben und an den Rat der Stadt weitergeleitet. (Inzwischen hat auch die Braunschweiger Zeitung ausführlich darüber berichtet.)

Wir danken dem Bezirksrat für die finanzielle Unterstützung, die er uns für die Umsetzung des Hygienekonzeptes in unserer Waggumer Bücherei gewährt hat.

Außerdem danken wir der Fa. Michael Wisotzki für das reichhaltige Zeitschriftensortiment, das unseren Lesern regelmäßig zur Verfügung gestellt wird.

Die Bücherei in Waggum bleibt in diesem Jahr in den Sommerferien durchgehend donnerstags geöffnet. Allerdings möchten wir die Ausleihzeit auf 15:00 - 17:00 Uhr beschränken.

Wir hoffen, dass viele Leser dieses Angebot nutzen werden und freuen uns auf Ihren Besuch.

Herzliche Grüße und bis bald!

Ihre Monika Mühlen, Ilse Fuhrmann und Janna Ramm



Container · Transporte
Heizöl · Diesel · Schmierstoffe

Reinecke

Telefon: 05303 / 6088

- Gabelstapler- und Baumaschinen-Transporte
- Mineralgemisch
- Splitt, Sand und Kies
- Ziegelrecycling
- Rindenmulch
- Mutterboden

Mo. bis Fr. 7⁰⁰-16³⁰ Uhr

Schwülper - Lagesbüttel · Harxbütteler Straße 18

www.reinecke-container.de

Wisotzki
Wasser | Wärme | Wohnen



WIR LIEBEN GUTES HANDWERK –
IHR ANSPRECHPARTNER FÜR DIE HAUSTECHNIK.

24 h Kundendienst 0 172 | 543 61 66

Wisotzki GmbH & Co. KG
Auf dem Anger 12 □ 38110 Braunschweig
Telefon 0 53 07 | 61 66 □ Telefax 0 53 07 | 82 34
firma@wisotzki24.de □ www.wisotzki24.de

Flora Nova im Hof

Ihr Blumengeschäft in Waggum
freundlich kompetent erfahren kreativ

Wir bringen Ihren Tag
zum Blühen

Am 01.09.2020
feiern wir mit Ihnen 15 %
unser 15 - jähriges Jubiläum

Wir freuen uns auf Ihr Kommen
Ihr Flora Nova Team

Am Flughafen 12
38110 Braunschweig
www.floranova-lmhof.de

Tel.: 05307/ 940783
Fax: 05307/ 951173

Unsere Öffnungszeiten:
Mo., Di., Do., Fr. 10:00 -18:00 Uhr
Mi. geschlossen
Sa. 9:00 -13:00 Uhr





Wir wünschen allen schöne sommerliche Tage in ihrem Garten oder auf dem Balkon.

Vorstand der Gemeinschaft Wohneigentum
Michael Buchholtz



Gemeinschaft Wohneigentum Waggum

Mit Beginn der Corona-Pandemie haben wir keine Treffen im großen Kreis des erweiterten Vorstandes mehr. Trotzdem geht die Arbeit für die Gemeinschaft weiter. Die Vorsitzende Rita Köhler, die Schriftführerin Sabine Ohlendorf und der Kassenswart Michael Buchholtz stehen im ständigen Austausch, so dass die anstehenden Aufgaben weiter bearbeitet werden. Selbstverständlich wurden auch weiterhin den Jubilaren von runden Geburtstagen (ab 70 Jahre) sowie bei der silbernen, goldenen oder sogar diamantenen Hochzeit die Glückwünsche der Gemeinschaft überbracht.

In diesen Zeiten, in denen wir den eigenen Garten wieder mehr nutzen und zu schätzen wissen, da Urlaub und öffentliche Veranstaltungen nicht möglich sind, einige Gedanken dazu.

Im Gegensatz zum Klimawandel findet das Aussterben der heimischen Tier- und Pflanzenwelt weitgehend geräuschlos statt. Die Auswirkungen für die Natur und die Bevölkerung sind jedoch nicht weniger dramatisch. In nur einer Generation hat der Insektenbestand in Deutschland um 80 Prozent abgenommen. Das ist alarmierend, da Insekten eine Schlüsselfunktion in der Nahrungskette einnehmen. Sie sind eine wichtige Nahrungsquelle für Vögel, Amphibien und Fledermäuse. Immer mehr Flächen sind durch Beton und Steine versiegelt. Mit ihnen verschwinden viele Tier und Pflanzenarten.

Was können wir tun? In Deutschland gibt es ungefähr 20 Millionen Privatgärten. Ihre Fläche ist größer als die Fläche aller Naturschutzgebiete in Deutschland. Die privaten Gärten haben ein enormes Potential, die gefährdeten heimischen Pflanzen und Tiere zu unterstützen. Vor der eigenen Haustür beginnen. Natur in den Garten. Machen sie ihren Garten zur Arche!

Werden Sie aktiv und bewahren sie die Artenvielfalt bei sich im Kleinen. Wie? Das geht ganze einfach. Ob auf dem Balkon, Terrasse oder im Garten. Wer naturnah und artenreich gärt, fördert Insekten und mit ihnen alle weiteren Wildtiere in der Nahrungskette. Schaffen Sie einen Ort, in dem Sie Artenvielfalt bewahren. Einen giftfreien und naturnahen Lebensraum für Pflanzen und Wildtiere. Jeder noch so kleine Garten oder Balkon zählt.

- ✦ **Pflanzen von heimischen Vogelnähgehölzen, die während ihrer Blüte Nahrung für Insekten bieten.**
- ✦ **Umwandlung ökologisch minderwertiger Gartenbereiche in insektenfreundliche Staudenbeete.**
- ✦ **Umgestaltung von Rasenflächen zu Blumenwiesen.**
- ✦ **Anlegen eines Totholzhaufens oder einer Trockenmauer für Igel und Reptilien.**
- ✦ **Platzierung von mehreren Vogelnisthilfen an verschiedenen Stellen im Garten.**
- ✦ **Platzierung von Insektenhilfen für Wildbienen.**

Ein naturnaher Garten bringt viele Vorteile:

- ✦ Steigert Gesundheit und Wohlbefinden.
 - ✦ Kann Hitze abpuffern, lässt ein angenehmes Mikroklima entstehen.
 - ✦ Fördert das Naturleben von Kindern und Erwachsenen.
 - ✦ Bietet seltenen Tier- und Pflanzenarten einen Lebensraum.
- Sehen Sie auf den Bildern wie wunderschön das aussehen kann.



Sportverein Grün-Weiß Waggum

Einladung zur Jahreshauptversammlung 2020

**am 18.9.2020 um 19:30 Uhr
im Sportheim Waggum**

Liebe Mitglieder,

wir, der Vorstand des Sportvereins, möchten Sie erneut herzlich zur Jahreshauptversammlung einladen. Im Jahr 2019 hat sich rund um den Sportverein viel getan und das möchten wir mit folgender Tagesordnung abhandeln:

- TOP 1: Begrüßung, Feststellung der Teilnehmerzahl und Stimmberechtigten
- TOP 2: Genehmigung des Protokolls der ordentlichen JHV 2019
- TOP 3: Gedenken der Verstorbenen und Ehrungen
- TOP 4: Jahresberichte des Vorstandes und der Abteilungsleiter
 - a) Stand der Renovierungsarbeiten und Zukunft der Sportanlage
 - b) Homepage
- TOP 5: Kassenbericht und Bericht des Kassenprüfers
- TOP 6: Entlastung des gesamten Vorstandes
- TOP 7: Neuwahlen
- TOP 8: Anträge
- TOP 9: Verschiedenes

Ordentliche Anträge sind spätestens 10 Tage vor der Versammlung beim Vorstand schriftlich einzureichen.

Hans Joachim Adams

- 1. Vorsitzender -

Wir bitten um Ihr Verständnis, falls wir aufgrund der aktuellen Lage im September die Jahreshauptversammlung gegebenenfalls erneut verschieben müssen.

Bitte beachten Sie entsprechende Veröffentlichungen auf unserer Homepage www.sportverein-waggum.de.

Sportverein Grün-Weiß Waggum e.V.

Grasseler Str. 20, 38110 Braunschweig

05307 5171, www.sportverein-waggum.de

Praxis Balance
Heilpraxis Kosmetik Podologie

17 JAHRE
Praxis Balance
IN WAGGUM

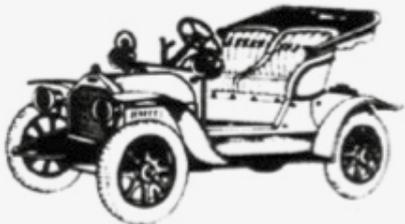
Manuela Berlet & Sarah Klarköfer

**BIS 31.10.'20
10%
AUF ALLE
PRODUKTE**

Tel: 05307 / 911 99 79
Rosenwinkel 2 38110 BS / Waggum

Fahrschule

THOMAS MEYER



Führerschein mit 17 !!! Mit uns kein Problem !!!

www.fs-thomas-meyer.de

0531 / 34 34 44
0171 / 283 60 21

Braunschweig • Rebenring 3
Wenden • Wendebrück 1

Herbert Maring GmbH *seit 1965*

Dachdeckerei

- Dach-, Wand- und Abdichtungstechnik
- Bauklempnerei
- Schornsteinarbeiten

Rabenrodestr. 13
38110 Braunschweig
Tel.: 0 53 07 - 67 40
Fax: 0 53 07 - 79 07

Dachdeckermeister
Stephan Maring



TORSTEN'S FAHRSCHULE
-Auto und Motorrad-
Inh. Torsten Hennig

Unterricht:
Di. 18.30-20.00 Uhr
Mi. 18.30-20.00 Uhr

Büro:
Di. 17.30-18.30 Uhr
Mi. 17.30-18.30 Uhr

Am Flughafen 11
38110 Braunschweig

call 05307 - 940424
Mobil 0170 - 32 29 34 8




LESE RATTE
BÜCHER UND MEHR

Mo - Fr 13:00 - 19:00 Uhr
Sa 10:00 - 14:00 Uhr

Hopfengarten 40
38102 Braunschweig

0531 795685
leserate.bs@posteo.de

www.Leserate-Buchladen.de

**Über 400.000 Bücher schon morgen vor Ihrer Haustür?
Brauchen Sie nicht?
Können Sie aber haben!**



Schützenverein Waggum
Sportschießen und mehr





„Kubben“ am Herrenabend

Nachdem wir den letzten Herrenabend Ende Mai noch online stattfinden ließen, durften wir uns aufgrund der nächsten Corona-Lockerungsstufe am Donnerstag, dem 25. Juni 2020 wieder in einer kleineren Gruppe am Schützenhaus in Waggum treffen. Wir waren uns einig, bei diesen warmen Temperaturen den Abend draußen zu verbringen zu und entschieden wir uns für ein ganz besonderes Spiel, nämlich das „Kubben“ oder auch unter dem Namen „Wikinger Schach“ bekannt. Gleich zu Beginn bildeten wir zwei Mannschaften und von nun an galt es, jeweils die Holzklötze (Klotz=Kubb) der gegnerischen Mannschaft mit Wurfhölzern umzuwerfen. Das Dreiergespann um Enrico Raus, Florian Fricke und Stefan Meier erkämpfte den Monatspokal. Im Übrigen schaffte es gleichzeitig sogar jeder der drei Spieler, am Ende des jeweiligen Spiels den König umzuwerfen.

Nachdem wir uns daraufhin erstmal frisch gestärkt hatten, ging es um das erstmalige Ringen des Schnapszahlpokals. Dazu bauten wir aus komplett allen Spielklötzen einen Turm. Ziel war es, mit nur einem einzigen Wurf so viele Klötze wie möglich abzuräumen. Florian Fricke und Stefan Meier gelang es dabei, komplett alle Elemente auf den Boden zu befördern. Im spannenden Stechen sicherte sich Florian Fricke letztendlich den Pokal.

Da wir jedoch noch immer nicht genug hatten, spielten wir in den darauffolgenden anderthalb Stunden nochmal ein spannendes Spiel. Nach unglaublichen fast 5 Stunden beendeten wir schlussendlich unseren schönen Herrenabend um 22:55 Uhr mit einem dreifach kräftigem „Gut Schuss!“ und sind gespannt, ob wir das in Zukunft nochmal toppen können! ;-)

Bis dahin bleibt weiterhin gesund!

Euer Florian





Jetzt mitmachen & gewinnen!

Wir hatten uns alle bereits sehr auf das diesjährige 73. Waggumer Volksfest gefreut, welches vor etwas mehr als sechs Wochen stattgefunden hätte. Doch eine bestimmte Pandemie sollte uns einen Strich durch die Rechnung machen. Aus diesem Grund haben wir uns dazu entschlossen, nochmal ein Gruppenbild vom Volksfest im vergangenen Jahr zu veröffentlichen und dieses Motiv gleichzeitig für ein Suchbild zu verwenden.

Das obere Foto zeigt das Original, während sich in der unteren Grafik insgesamt gleich 3 Fehler eingeschlichen haben. Ziel ist es, all diese Fehler zu finden und per Mail an pressewart@schuetzenverein-waggum.de zu mailen. Ganz wichtig: Neben der Fehlerstellenangabe darf natürlich auch nicht der Vor- und Nachname fehlen.

Teilnahmeberechtigt sind alle Personen ab dem 12. Lebensjahr, ausgenommen Vereinsmitglieder des Schützenvereins Waggum. Der Einsendeschluss für das Suchspiel ist Dienstag, der 18. August 2020.

Unter allen Teilnehmern wird dann am Ende ein Startsatz für das 36. Preisschießen im nächsten Jahr inklusive Abschlussessen verlost und der Gewinner/die Gewinnerin in der nächsten Ausgabe des Waggumer Echos bekanntgegeben.

Viel Glück!



Senioren – Juli

Am Donnerstag, dem 2. Juli 2020 durften wir nach langer Abstinenz endlich wieder unseren nächsten Seniorenabend durchführen und das Ganze mit 13 Herren. Gleich zu Beginn konnten wir uns über eine leckere Bockwurst mit herzhaftem Kartoffelsalat freuen, was beides von unserem Schützenbruder Rolf Sander anlässlich seines zurückliegenden Geburtstages im Juni nachträglich ausgegeben wurde. Im Übrigen hatten im selben Monat noch unser ältestes Vereinsmitglied Gerhard Vogel und Bernd Steinfelder ebenfalls ihre großen Ehrentage, sowie Matthias „Liese“ Kamphenkel im Juli. „Herzliche Glückwünsche!“

Frisch gestärkt ging es dann auch zeitnah zum Schießen über, bei dem wir am Ende folgende Sieger ermitteln konnten:

Pokal des Monatsbesten	Heinz Hildebrand mit 193 Ring
Pokal für die beste 10	Theo Lerche mit einem 8,5 Teiler
Gerhard-Vogel-Pokal	Jochen Gerecke mit 93 Ring (die auch gleichzeitig gefordert waren)

An dieser Stelle möchten wir unseren drei Gewinnern nochmal beste Glückwünsche aussprechen. Im Anschluss an die Siegerehrung beendeten wir den sportlichen Teil nach altem Schützenbrauch mit einem dreifach kräftigem „Gut Schuss!“ und freuen uns auf den nächsten Senioren-Herrenabend.

Euer Frank

Schützenjugend

Am Dienstag, dem 14. Juli trafen sich ein letztes Mal vor den Sommerferien neun Kids der Schützenjugend. Es gab lecker Gegrilltes, Süßes und wir spielten draußen Wikingerschach. Trotz der geltenden Coronamaßnahmen hatten wir auch eine Menge Spaß.



Wir wünschen euch eine schöne Ferienzeit!

Die Schützenjugendredaktion

Endlich wieder Frühschoppenpokal!

Ganze fünf Monate hat es gedauert, bis wir uns aufgrund der verschiedenen Corona-Lockerungsstufen am Sonntag, dem 12. Juli 2020 endlich wieder auf das erste Frühschoppenpokalschießen freuen konnten – und das Ganze sogar noch mit einer stolzen Teilnehmerzahl von insgesamt 11 Personen. Diesmal galt es im Bereich „Luftgewehr Stehend Auflage“ bei fünf Schuss einen möglichst 666 Teiler zu erzielen.

Am Ende konnte sich Florian Fricke mit einer minimalen Abweichung von gerade einmal „2“ (668 Teiler) über den Gewinn des Pokals freuen, während Jonas Sambale (669 Teiler) knapp daneben auf Platz 2 landete und Theo Lerche (657 Teiler) den 3. Platz belegte.

Nach der Siegerehrung durften sich die Teilnehmer wie gehabt nach und nach an den attraktiven Sachpreisen bedienen, bis unsere Schützenschwester Sonja Brandes den offiziellen Teil nach altem Schützenbrauch mit einem dreifach kräftigem „Gut Schuss!“ beendete.

Es war für uns alle sehr ungewohnt, nach so langer Zeit mal wieder ein offizielles Schießen vonstatten gehen zu lassen. Gemeinsam und unter Einhaltung der strengen Corona-Sicherheitsmaßnahmen können wir schlussendlich jedoch von einer erfolgreichen Durchführung sprechen und freuen uns auf das nächste Frühschoppenschießen.

Florian Fricke



Die nächsten Termine

Aufgrund möglicher Regierungsentscheidungen sind Änderungen vorbehalten!!!

Do. 6.8.	Seniorengruppe	18.00 Uhr bis Ende
So. 9.8.	Frühschoppenpokal	10.00 - 12.00 Uhr
Do. 13.8.	Damengruppe	19.00 Uhr bis Ende
Do. 20.8.	Bogengruppe	19.00 Uhr bis Ende
Do. 27.8.	Herrengruppe	18.00 Uhr bis Ende



Männergesangsverein Waggum e.V.

Der Männergesangsverein singt wieder – im Freien!

Die Terrasse am Kulturzentrum wurde zunächst von einigen Sangesbrüdern vom Unkraut befreit. Für diese Arbeit herzlichen Dank.

Dann trafen sich die Sangesbrüder nach fast drei Monaten Singpause endlich wieder. Alle freuten sich auf das Wiedersehen!

Wir stellten uns zum Singen auf – mit Abstand – natürlich. Mit dem Lied: „Musik und Gesang, macht Freude ein Leben lang“ begann unser Singabend.

Inzwischen ist auch eine neue Coronaverordnung der Landesregierung in Kraft getreten. Demnach können Chöre auch wieder in geschlossenen Räumen proben. Die Hygienevorschriften, Abstandsregelungen, Teilnehmernachweise müssen beachtet werden.

Wir treffen uns nun wieder regelmäßig jeden Dienstag um 19:00 Uhr zur Probe im Kulturzentrum.



Noch sind wir sangesfähig! Mal sehen, was die Zukunft bringt.

Die aktiven Sänger werden älter und weniger. Der MGV hat deshalb beschlossen, das beliebte Scheunensingen nicht mehr durchzuführen. Auch ein Volksfest wird der MGV nicht mehr ausrichten können.

Vielleicht wird der eine oder andere beim Lesen dieser Zeilen neugierig auf den MGV. Sprechen Sie mich dann an. Wir können uns dann mal über das Chorsingen, speziell im „Männerchor“, austauschen. Ich weiß, es ist schwierig, als „Neuer“ in eine Chorgemeinschaft hineinzukommen. Wir helfen Ihnen dabei, dass Sie sich bei uns wohlfühlen.

Helfen Sie mit, dass es in Waggum auch zukünftig den MGV gibt, in welcher Form auch immer.

Rudolf Schäfer, 1. Vorsitzender und Chorleiter
0178 5448342

Wohlfühlen
Entspannen
Genießen

Wellness Point. 
ANDREA FELDHOF

INSTITUT FÜR WELLNESS, BASISCHE KÖRPERPFLEGE UND ERNÄHRUNG

In den Grashöfen 52a
38110 BS / Waggum

Tel. 05307-980160

E-Mail: anfrage@wellness-in-waggum.de

www.wellness-in-waggum.de



**Jetzt
Sonderrabatt
sichern!**

WAREMA Markisen

**FreiRaum
für Daheim.**

SIMIC
BAUELEMENTE GmbH

AUF DEM ANGER 9b • BS/BIENRODE
☎ 0 53 07 / 77 00 • Fax 0 53 07 / 60 31

•A•U•S•S•T•E•L•L•U•N•G•

firma@simic-bauelemente.de
www.simic-bauelemente.de



Daheim ist es am schönsten.

Sehnsucht nach Sommer? Mit den Markisen von WAREMA holen Sie sich Ihre Urlaubsgefühle auf die heimische Terrasse. Freuen Sie sich auf attraktive Lösungen, elegante Designs und viele komfortable Extras. Verwandeln Sie Ihren Außenbereich in ein Traumziel, das gleich um die Ecke liegt – Ihren magischen FreiRaum für Daheim.

Terrea Terrassen-Markise

Wohlfühlambiente im Freien



**100 €
zurück**
beim Kauf einer
Terrea K50
oder K70*

Kassetten-Markise Terrea K60

Zuverlässiger Schattenspender

- Zeitlose oval-runde Form
- Bedienung per WMS Funksteuerung möglich
- Weiteres Zubehör – z. B. Volant-Rollo
- Auch für große Flächen bis zu 28 m² geeignet

Kassetten-Markisen Terrea K50 und K70

Komfort und Design perfekt vereint

- Eckige, geradlinige Form
- Perfekt für Häuser mit kubischen Bauformen bzw. Flach- oder Pultdach
- Komfortable Steuerung per Funk mit WMS Handsender oder Smartphone
- Auf Wunsch: Integrierte Beleuchtung für Wohlfühlstimmung am Abend

*Alle Teilnahmebedingungen online unter www.warema.de/cashback

Perea Pergola-Markise

365 Tage im Jahr Outdoor-Feeling

Pergola-Markise Perea P40

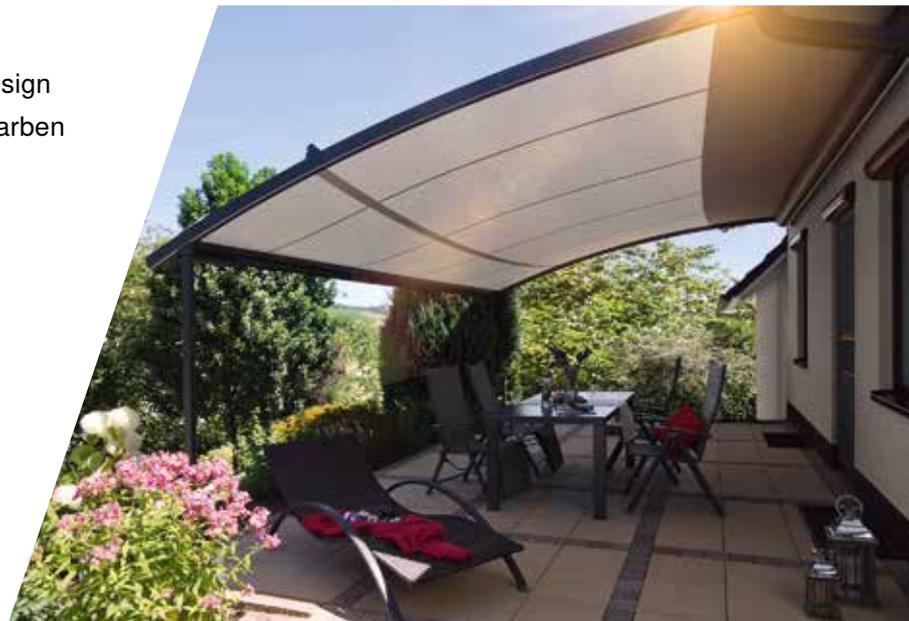
Rundum-Sonnenschutz mit ausgezeichnetem Design

- Umfangreiche Auswahl an Stoffen und Gestellfarben
- Auf Wunsch mit integrierter LED-Beleuchtung und bequemer Funk-Bedienung
- In gerader oder gebogener Form

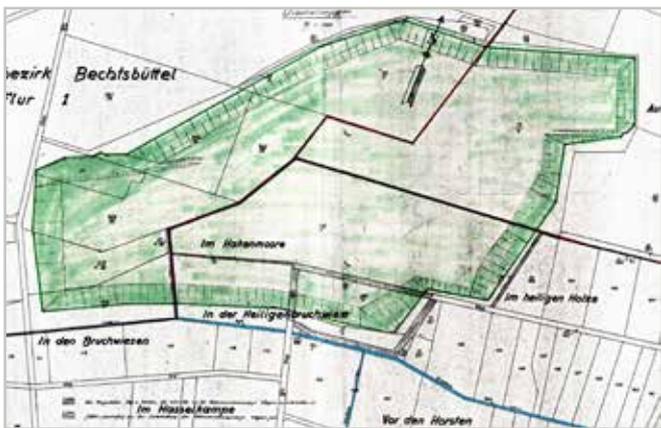
Pergola-Markise Perea P60

Wetterfester Draußen-Raum

- Filigrane Optik
- Wasserdichte Spezialstoffe für höchste Wetterbeständigkeit
- Kontrollierte Entwässerung – auch bei starkem Regen
- Optional: Steuerung per WMS Handsender



**Wir beraten Sie gern individuell und montieren Ihre WAREMA Markise schnell und fachgerecht.
Sprechen Sie uns an – wir sind für Sie da.**



Liebe Leserinnen, liebe Leser und Interessierte der Heimatpflege, heute möchte ich Ihnen berichten über:

Die Kippe - Aushub des Mittellandkanals

Der Gedanke, die schiffbaren Flüsse Norddeutschlands durch Kanäle untereinander zu verbinden, reicht bis in das 16. Jahrhundert zurück. Herzog Julius von Braunschweig (1568 bis 1589) hatte bereits die Absicht, eine Weser-Elbe-Verbindung über die Aller herzustellen. Später wollte schon Friedrich der Große den Rhein mit der Maas und der Ems durch Kanäle verbinden, und Napoleon wollte durch einen Wasserweg vom Rhein zur Elbe und weiter zur Ostsee seine Macht über die von ihm eroberten Gebiete festigen und die verkehrlichen Nachteile der Kontinentalsperre ausgleichen. Im Jahre 1856 verfasste der Dortmunder Kreisbaumeister von Hartmann im Auftrage der Industrie eine Denkschrift über eine Schifffahrtsverbindung vom Rhein zur Elbe.

Nachdem 1877 der preußische Landtag eine entsprechende Bauvorlage zur Genehmigung erhalten hatte, entschied man sich 1904, den damals sogenannten Ems-Weser-Kanal vorerst nur bis Hannover zu bauen. 1906 begann man mit dem Kanalbau, 1915 war Minden erreicht und 1916 war man am Endpunkt Hannover angekommen. Um für die aus dem ersten Weltkriege heimkehrenden Soldaten Arbeitsmöglichkeiten zu schaffen, wird 1919 der Bau der Strecke von Hannover bis Peine aufgenommen. Nach Fertigstellung der Hindenburg-Schleuse in Hannover konnten 1928 die ersten Binnenschiffe Hildesheim und Peine erreichen. Zur gleichen Zeit hatte der Oberpräsident der Provinz Sachsen -Elbstrombauverwaltung Magdeburg- in Zusammenarbeit mit dem Bauamtsvorstand Braunschweig die Pläne für die Ablagerungsflächen vom Kanalaushub - Los 7 Wenden/Bechtsbüttel - abgesegnet. So begann man auch in dieser Region mit den Kanalarbeiten.

Vorgesehen für die Ablagerungsfläche waren die minderwertigen Teile der Gemarkung Waggum „Im Hakenmoore“, „Im heiligen Holz“ und „In der Heiligenbruchwiese“. Dieses Waggumer Gebiet grenzt im Nordwesten an die Gemarkung Bechtsbüttel (preußisches Territorium) und im Nordosten an die Gemarkung Bevenrode. Welche Grundstückseigentümer ihr Land dafür zur Verfügung stellten, ist aus dem stark umrandeten Kartenteil ersichtlich. Einzelheiten über die Abfindungssummen der Grundstückseigentümer sind nicht bekannt.

Von Anfang an, also von 1928 bis 1934, dabei war der Waggumer Bürger und für die Kippe eingeteilte Baggerführer Otto Dürkop. Er schilderte in einem Gespräch 1983, dass das vorgesehene Kippengelände überwiegend durch nasse Wiesen und viele Gräben unbegebar war. In den Gräben tummelten sich reichlich Fische. Um das Gelände für die Vorbereitungsarbeiten der Schienenverlegung und der anschließenden Montage des 180 Tonnen schweren Baggers der Firma Lerche & Nippert begeh- und befahrbar zu machen, mussten zunächst einmal größere Kies- und Sandmengen auf das Gelände aufgetragen werden.

Als der elektrisch betriebene und an Schienen gebundene Bagger an geeigneter Stelle aufgebaut war wurde mittels einer Feldebahn - 90er Spur - das Erdreich aus dem Los 7 (Wenden/Bechtsbüttel) in Holz- oder Metallloren (3,5 bzw. 4,5 m³) von einer Diesellok gezogen hinter das Absatzgerät (Bagger) befördert und hier in den Baggergraben gekippt. Der Bagger nahm das Erdreich - seine Schaufel fasste 500 Liter Erdaushub - von hier auf und beförderte es auf das 35-m-Fließband, das in ca. 14 m Höhe dieses abwarf. So sollte die schwarz eingegrenzte Waggumer Fläche etwa 10 bis 11,50 m

hoch überschüttet werden. Am Fuße der Ablagerungsfläche wurde ein vier Meter breiter Sicherungstreifen eingerichtet, der bei eintretendem Böschungsrutschen verhindern soll, das Boden auf die angrenzenden Grundstücke und Wege fließt. Die Krone der Ablagerungsfläche war wellenartig. Der Boden selbst besteht aus Tonmergel und Lehm. Bei Niederschlägen sammelte sich das Wasser in den Wellentälern der Oberfläche und verdunstete. Bei Trockenheit war der Boden stark rissig, so dass auch Sandwehen entstanden.

Bepflanzt wurde die Kippe mit Roterlen, Hainbuchen, Birken, Weiden, Eichen und Fichten. Doch die Bäume wuchsen sehr schlecht und faulten größtenteils am Stamm. So nahmen die ungleichen hohen Erdwälle nicht nur Wasser, das Laub und das faule Astwerk der Bäume auf, sondern setzte es nach althergebrachter Weise in Humus um. Mit Sicherheit werden hier in Zukunft andere gesunde Bäume wachsen. Am Südhang befand sich früher eine Obstplantage. Bei Regen ist die Kippe nur schwer begehbar, aber ihr urwüchsiger Gesamtzustand macht sie zu einer Kinderstube für unser Wild.

Aufgrund der Flughafennähe vermuteten die Engländer und Amerikaner im zweiten Weltkrieg unter der Kippe Munitionsfabriken und Rüstungswerke und belegten sie mit Bomben. Die heute noch sichtbaren Bombentrichter bestätigen dieses.

Das Unternehmen Kanalbau lief bis 1933 unter Bezeichnung „Reichwasserstraßenplan“ im Rahmen des „Reinhardtplanes“, und von 1934 an ging er unter dem „Papenplan“ der Vollendung entgegen. Die Geschäftsabwicklungen erfolgten über die „Deutsche Gesellschaft Öffentliche Arbeiten“, deren Aktiengesellschaft „OEFFA“ genannt wurde. Nach Fertigstellung des Schiffshebewerkes Rothensee bei Magdeburg am 30. Oktober 1933 konnten Tausende von Menschen die Einweihung und Inbetriebnahme des Mittellandkanals miterleben. Aus einer Utopie der Querverbindung zwischen Rhein und Elbe wurde endlich Wirklichkeit!

Der Mittellandkanal ist mit 325 km die längste künstliche Wasserstraße in Deutschland. Inklusiv der Stichkanäle und Verbindungskanäle zu Häfen, Industriegebieten, zur Weser und zur Leine beträgt die Länge 392 km. Viele Häfen und Umschlagstellen für Güter aller Art befinden sich am Mittellandkanal und seinen Stichkanälen.

Heinz Georg Pentsch
Stadtteilheimatpfleger Waggum



Tischlerei
Clemens Scholz
Meisterbetrieb
Bau- und Möbeltischlerei - Reparaturen

Sandkamp 35 ---- 38110 Braunschweig

Tel. 05307-204397 --- Fax 05307-204398
info@scholz-tischlerei.de --- www.scholz-tischlerei.de
Sicherheit erfahren!
**Verkehrsübungsplatz
Braunschweig
in Waggum**
**Bienroder Str. 30
38110 Braunschweig**

 Weitere Informationen wie
 Öffnungszeiten, Preise,
 Nutzungsbedingungen usw.
 finden Sie im Internet unter:
www.vp-bs.de
 Telefon: 05307-7222

**VON SIEMS &
SCHRENCK**

RECHTSANWÄLTE | FACHANWÄLTE

 RA **Michael Siems**, Fachanwalt für Verkehrsrecht
 Mietrecht | Privates Baurecht | Erbrecht | Bankrecht

 RA **Philipp v. Schrenck**, Fachanwalt für Versicherungsrecht
 Arbeitsrecht | Verkehrsunfallrecht | Bußgeldrecht | Reisevertragsrecht

 RAin **Sandra Stelzner**

 Familienrecht | Straf- und Opferschutzrecht | Verkehrsrecht |
 Arzthaftungsrecht | Baurecht

 Beratung & außergerichtliche Vertretung & Prozessführung
 Forderungseinzug & Zwangsvollstreckung

Erlenbruch 31 | 38110 Braunschweig

Tel: 05307- 20180 | Fax: 05307- 201820

www.rechtsanwalt-siems.de | info@rechtsanwalt-siems.de

Seniorenkreis Waggum


Liebe Seniorinnen und Senioren,

am Dienstag dem 7. Juli 2020 fand ein Treffen der Vorsitzenden der Seniorenkreise und dem Seniorenbüro der Stadt Braunschweig in Waggum statt. Es wurde darüber aufgeklärt, was möglich und was auf keinen Fall erlaubt ist.

Unser monatliches Kaffeetrinken mit allen Senioren findet weiterhin nicht statt.

Unter Beachtung der Hygienevorschriften dürfen sich kleine Gruppen wieder treffen.

Das bedeutet, dass jeder eine Nasen-Mund-Maske trägt, bis er auf seinem Platz sitzt, genug Abstand hält und sich beim Betreten des Raumes die Hände desinfiziert.

Alle Anwesenden müssen sich in die ausgelegten Listen eintragen. Jedem sollte klar sein, selbstverantwortlich zu handeln.

Bei Einhaltung der Corona-Regeln wird die Sitzgymnastik wahrscheinlich ab dem 1. September 2020 wieder stattfinden. Wir hoffen, das bis dahin das ev.-luth. Gemeindezentrum wieder geöffnet ist. Gisela Schönfeld wird rechtzeitig einen Rundruf mit Informationen starten.

Wir hoffen, dass langsam wieder Normalität eintritt und trotz der Lockerungen alle gesund bleiben.

Marion Pentsch


KULT
 KINDER- UND
 JUGENDTREFF WAGGUM

Programm für August

Bis Donnerstag, 13.8. ist das `Kult` geschlossen.

Von Montag, 17.8. bis Mittwoch, 26.8. (letzter Ferientag) haben wir wieder für euch alle von Montag bis Donnerstag 15 - 19 Uhr geöffnet.

Wir wollen mit euch kleine Erfrischungen und Snacks zubereiten und auch mal grillen, und ihr könnt an diesen Tagen an wechselnden Angeboten teilnehmen, z.B. Wasserrutsche, Ball- und andere Spiele, Basteleien oder einfach nur chillen.

Do 27.8. Sandbilder gestalten

Mo 31.8. Spiele drinnen und draußen; `4- gewinnt` Turnier

Städt. Kinder- und Jugendtreff Waggum `Kult`

Fröbelweg 2, im Kulturzentrum, 1. Etage

05307 7748

mail@kjt-waggum.de

www.kjt-waggum.de

Öffnungszeiten: Mo, Di, Do 14:30 - 19:30 Uhr

Mi 15:30 - 20:00 Uhr

Aufgrund der Coronakrise fand die Spielmeile, organisiert von den Kinder- und Jugendzentren der Stadt BS und vieler Vereine, in diesem Jahr nicht in der Fußgängerzone, sondern über die ganze Stadt verteilt in den Jugendzentren statt.

Unter dem Motto: „Distanz, die verbindet“, hatten in Waggum alle bei bestem Wetter ihren Spaß am und im `Kult` sowie rund ums Kulturzentrum am Fröbelweg.



Die Heißmangel dreht sich weiter ...

Waggum, Am Flughafen 3, 38110 BS
Maria Birke
 Do 8:30 - 17:00 Uhr • Fr 8:30 - 13:00 Uhr
 ☎ 0 53 07 - 58 33 • 📠 01 51 - 10 11 28 31

 **Frank Ripka**
 Sanitär- und Heizungstechnik

Am Steinring 24
 38110 Braunschweig
 ☎ (0 53 07) 62 73
 Fax (0 53 07) 95 14 14

Wir sind Premiumpartner

- Gebäudesicherheit
- Zertifizierter Fachbetrieb des LKA
- Beschlag-Umrüstung auf Sicherheitsbeschlag
- Fenster und Türen von Unilux + Weru
- Verglasung, Innenausbau
- Rollläden und Markisen


 Mitglied im Gewerbeverband in der Region

 **Tischlerei Hildebrandt** GmbH
 0 53 04/ 90 14 81
 38527 Abbesbüttel • Im Oberdorf 21
 info@tischlereihildebrandt.de • www.tischlereihildebrandt.de

Ingo Geisler

- ! Heizung und Sanitär
- ! Schimmbad-Technik
- ! Brenner-Wartung
- ! Notdienst

Tel: 05333 948181
 Fax: 05333 948182
 Mobil: 0172 5444742

Bergstraße 10
 38173 Sickte / Apelnstedt



Waggumer Frauenchor

Der Waggumer Frauenchor singt wieder.

Nach 4 Monaten bzw. 16 Wochen bzw. 112 Tagen bzw. 2688 Stunden durften wir nach weiteren Lockerungen Anfang Juli den ersten Übungsabend abhalten. Wir trafen uns auf der Terrasse des Kulturzentrums mit Maske, Abstand und viel Begeisterung. Es war schön, endlich alle wiederzusehen und gemeinsam zu singen. Natürlich war auch genügend Zeit zum Plauschen eingeplant. Unser Chorleiter Rolf kennt uns einfach zu gut, denn er weiß, seine Damen sind auch kleine Plappermäulchen. Aber wer ist das nicht, wenn man doch gewohnt ist, sich jede Woche zu sehen und auszutauschen. Im Moment kommt jede vorbei, die es für sich und die anderen verantworten kann, denn wir haben für alle Verständnis, die ein Treffen noch nicht wagen wollen.

Termine:

Wir üben donnerstags zurzeit von 19:00 bis 20:00 Uhr (sonst bis 21:00 Uhr) normalerweise im evangelischen Gemeindezentrum Waggum, aber vorübergehend im Kulturzentrum

Wir beginnen langsam mit der Wiederholung der Stücke aus unserer Mappe, altem wie neuem. Aber wenn man ehrlich ist, in der erlaubten einen Stunde schafft man nicht ganz so viel. Doch wir sind einfach froh, unserem Hobby wieder nachgehen zu dürfen. Auch wenn es nur eine Stunde die Woche ist.

Die letzten Wochen hatten einige unserer Sangeschwestern Geburtstag und konnten nicht – wie üblich – ihr Ständchen bekommen. Dies wollen wir in den nächsten Wochen an einem „Ständchenabend“ nachholen. Da wird dann alles gesungen, was sich die Geburtstagskinder aussuchen. Mal schauen, was wir davon noch so draufhaben. Ansonsten muss fleißig geübt werden. Zeit dafür haben wir, denn eine Sommerpause gibt es nicht. Dem wöchentlichen Chordonnerstag steht also nichts im Wege.

Ich wünsche Ihnen allen einen schönen August, bleiben Sie gesund und munter

Ihre Sabine Raguse, Pressewartin

Waggumer Frauenchor
www.waggumer-frauenchor.de

Pressewartin: Sabine Raguse, Tel. 05307 980536
Besuchen Sie uns auch auf Facebook



Fahrzeugtechnik Bevenrode

Inhaber: Dirk Peukert **KFZ-Meisterbetrieb**
Reparaturen aller Art - alle Fabrikate

- | | |
|----------------------------|------------------------|
| ✂ HU/AU Abnahme | ✂ Autoglasmontage |
| ✂ Inspektions-Service | ✂ Reifendienst |
| ✂ Klimaanlage-Service | ✂ Achsvermessung |
| ✂ KFZ-Elektrik/-Elektronik | ✂ Unfallinstandsetzung |

Fachgerecht!

Preiswert!



Bärenstark!!

Grasseler Straße 78a 38110 BS-Bevenrode Tel. 05307 5959

Öffnungszeiten: Mo-Do 7:30-17:30 Uhr, Fr 7:30-14:30 Uhr



**Förderkreis Umwelt und Naturschutz
Hondelage e.V.**
Gruppe Waggum

Sommer im Biotop Waggum

Wir sind jetzt in der Mitte des Jahres angekommen. Der Sommer zeigt sich auch dieses Jahr wieder mit regenarmen, glücklicherweise aber nicht so heißen Tagen wie in den letzten zwei Jahren. Wenn es mal regnet, dann sind es kurze Schauer, die allerdings reichen, um die Natur wieder richtig zur Entfaltung zu bringen. Auch unsere Blühwiesen entwickelten sich prächtig und entlohnen damit für die Mühen der Aussaat und des regelmässigen Gießens.



Blühwiese im Biotop

Insbesondere die Insekten, deren Population in den letzten Jahren so stark gelitten hat, stürzen sich auf das Blütenangebot und nehmen es dankend an. Unzählige Hummeln und Bienen summen und prächtige Schmetterlinge

flattern elegant von Blüte zu Blüte. Aber nicht nur die Insekten freuen sich über die Wiesen. Auch die Biotopmitarbeiter, denn sie sind zumindest in der Blütezeit pflegeleicht.



Wildbiene in der Blühwiese

Bienen und andere nützliche Insekten sind auf nektarreiche und vorwiegend heimische Pflanzen und Kräuter angewiesen. In der Blühwiese finden sie die lebensnotwendige Nahrung und einen natürlichen Lebensraum.

Blühwiesen sind ein sehr wichtiges Mittel die Artenvielfalt sowohl der Pflanzen- als der Tierwelt zu erhalten und zu fördern. Ohne Wild- und Honigbienen gäbe es kein Obst, kein Gemüse und keine Blumen. Dem entsprechend ist auch die Bedeutung für die Landwirtschaft.



Insekten auf der Kräuterblume

Schmetterlinge sind besonders schön. In Deutschland gibt es ungefähr 3.700 Arten. Man unterscheidet Tag- und Nachtfalter, die an den verschieden geformten Fühlern zu erkennen sind. Bei Tagfaltern sind die Fühler am Ende etwas verdickt, bei den Nachtfaltern gerade



Dukatenfalter

oder gefiedert. Die Entwicklung eines Falters verläuft über vier Stufen. Am Anfang steht das Ei, aus welchem die



Kleiner Kohlweisling

Raupe schlüpft. Diese wiederum verpuppt sich und wird dann schließlich zum Falter. Die Lebenszeit der Falter liegt je nach Art zwischen wenigen Tagen und mehreren Monaten.



Ochsenauge

Ein Beispiel für einen Tagfalter ist der Admiral, der seinen Namen aufgrund seiner an eine Uniform erinnernde Flügel-färbung bekommen hat. Er ist ein Wanderfalter, der Jahr für Jahr im Frühjahr die Alpen nach Norden überquert, im mittleren Europa seinen Nachwuchs zur Welt bringt und dann dann im Herbst zur Überwinterung wieder zurück in seine ursprüngliche Heimat nach Südeuropa zieht. Für die über 2.000 km lange Strecke nach Südeuropa braucht der Wanderfalter nur ca. zwei Wochen. Im Laufe der Evolution hat sich



Schöner Schmetterling, der Admiral auf der Wilden Karde

Fotos: Bernd Rabe

daneben auch eine eigen mitteleuropäische Art des Admirals herausgebildet, die im Sommer sogar bis nach Skandinavien zieht und auf dem Rückweg die gefährliche Alpenüberquerung vermeidet, indem sie im Bereich des Oberrheins überwintern.

Das Waggumer Biotop bietet Gelegenheit die vielfältige Pflanzen- und Tierwelt zu beobachten, zu pflegen und zu fördern. Wir sind von der Natur in unserem Biotop immer wieder fasziniert und finden darin unsere Motivation in der Gruppe mitzuarbeiten. Alle Naturliebhaber, die interessiert sind mitzumachen, können uns jeden Mittwochvormittag beim Arbeitseinsatz unterstützen.

Bernd Rabe



Holland Bauelemente

Fenster · Rollläden · Haustüren · Wintergärten
Metallbau · Sonnenschutz · Insektenschutz

Optimaler
Einbruchschutz.
Mit WAREMA-Rollläden



► Hochschiebesicherung ► Verstärkte Bauteile ► Geprüft und zertifiziert



Umrüsten Ihrer Fenster
mit Sicherheitsbeschlägen
Rufen Sie uns – Wir beraten Sie gern

Schlosserei & Metallbau

Telefon: 0 53 04/93 23 60 • Fax: 0 53 04/93 23 59

Im Oberdorf 11 • 38527 Meine/Abbesbüttel
info@hollandbauelemente.de www.hollandbauelemente.de

§ Wenn's Recht ist ...

Aus gegebenen Anlass: nochmal Verschärfung des Bußgeldkatalogs

Ich hatte an dieser Stelle vor kurzem über die Änderungen des Bußgeldkatalogs berichtet.

Diese führte ja zu einer deutlichen Verschärfung bei verschiedenen Tatbeständen, insbesondere bei Geschwindigkeitsverstößen, weil bei weitaus geringeren Geschwindigkeiten als bisher bereits Fahrverbote verhängt werden konnten.

Nachdem die Änderungen relativ kurzfristig am 28.04.2020 in Kraft getreten waren, bildete sich eine Welle der Empörung.

Ich erlaube mir an dieser Stelle die Anmerkung, dass trotz der verschärften Regelungen die Ahndung von Geschwindigkeitsverstößen immer noch weitaus milder ist, als in den meisten anderen europäischen Staaten. Jedenfalls gab unser Bundesverkehrsminister, der ja insgesamt nicht immer eine glückliche Hand hat, um es einmal vorsichtig zu formulieren, zu verstehen, dass er selbst mit den Regelungen nicht (mehr?) glücklich sei.

Die Hausjuristen des ADAC haben herausgefunden, dass die Verordnung unter einem Mangel leidet. Für eine entsprechende Verordnung ist es erforderlich, dass die Grundlage für diese Verordnung zitiert wird. Das ist nicht geschehen.

Zu welchen Folgen dies führt, ist zum Zeitpunkt, zu dem dieser Artikel entsteht, nicht sicher abzusehen. Klar dürfte sein, dass zumindest die neuen Regelungen zu den Fahrverboten nicht angewendet werden, sondern es hier zunächst bei den alten Regelungen verbleibt (Fahrverbot innerorts ab 31 km/h Überschreitung, außerorts ab 41 km/h, Fahrverbot bei beharrlicher Pflichtverletzung (zwei mal mehr als 25 km/h innerhalb eines Jahres).

Ob und inwieweit die anderen Änderungen der Straßenverkehrsordnung, etwa die Abstandsvorschriften beim Überholen von Radfahrern, die deutliche Verschärfung der Sanktionen beim Zuparken eines Geh- oder Radwegs, die verschärften Sanktionen beim Nichtbilden einer Rettungsgasse oder beim missbräuchlichen Verwenden einer Rettungsgasse jetzt angewendet werden, ist derzeit offen. Die Wahrscheinlichkeit dafür ist aber relativ hoch.

Hier steht sogar schlimmstenfalls zu befürchten, dass einzelne Bundesländer unterschiedliche Wege gehen, was nun wirklich nicht zur Rechtssicherheit beitragen würde.

Zu wünschen ist, dass diesem „Chaos“ durch den Gesetzgeber schnell ein Ende gesetzt wird. Ob das realistisch ist, bleibt abzuwarten.

Herr Scheuer hat wohl keine große Lust, sich abermals großer Kritik wegen Verschärfung der Regelungen zum Fahrverbot anzuhören und möchte hiervon am Liebsten nichts mehr wissen.

Zumindest einige Stimmen aus dem Bundesländern, die im Übrigen die Initiative gegeben haben für die Verschärfung der Regelungen, sehen das aber anders. Es ist daher durchaus möglich, dass hier längere Zeit Unklarheit herrscht.

Für den Fall, dass ein Bußgeld verhängt wird, macht es einmal mehr Sinn, jedenfalls bei Bestehen einer Rechtsschutzversicherung, anwaltliche Hilfe zu suchen.

Michael Siems, Rechtsanwalt

Wo kauft man Tanzschuhe oder Ballettbekleidung?



im **Ballett- und Tanz-Shop**
Karin Hase

Das Spezialgeschäft mit der Riesenauswahl:
Alles für Ballett, Turnen, Gymnastik, Tanz usw.

Anfertigungen für Vereine oder Schulen - bei uns kein Problem!



Tel. 0531 873441
38122 BS-Rüninge, Altenaustraße 5

Öffnungszeiten:
täglich 10:00-13:00 u. 15:00-18:00 Uhr
mittwochs u. samstags 10:00-13:00 Uhr

Kompetenz & Kunst aus einer Hand

Antikputz ▲ Kalkputz ▲ Spachteltechnik ▲ Schimmelpilzsanierung
▲ Betonoptik ▲ Rostoptik ▲ Echtmetalltechnik
▲ klassische Maler- und Fußbodenverlegearbeiten

Ulrich Schmidt
Malermeister

Hauptstraße 12 | 38533 Vordorf

Tel.: 05304 911678 Mobil: 0176 22518108
Fax: 05304 911679 info@malerschmidt-vordorf.de

www.malerschmidt-vordorf.de



Ein Besuch in den Bienroder Dünen

Um in Sanddünen spazieren zu gehen, muss man nicht an die Nord- oder Ostseeküsten fahren, denn die Bienroder Dünen liegen direkt vor unserer Haustür. Heute sind sie allerdings mit Häusern bebaut und der „Rodelberg“, der eigentlich Schlossberg heißen müsste, bedeckt die Fläche im heutigen Kralenriede südöstlich der Autobahn A2.

Damals im Jahr 1900 lag der „Große Exerzierplatz“ noch im Südosten von Braunschweig. Er lag etwa an der Stelle, wo sich heute das Klinikum Salzdahlumer Straße befindet. Als der Pachtvertrag 1914 für den Großen Exerzierplatz auslief, wurde ein neuer Standort gesucht und man verlegte den Großen Exerzierplatz im Jahr 1924 in die Bienroder Dünen. Ab 1926 wurde es dann militärisch genutzt.

Dabei war das Gelände der Bienroder Dünen schon vorher mit einer Munitionsfabrik bebaut worden. Im Jahr 1915 hatte die Militärverwaltung westlich des Bastholzes ein Munitionsdepot und eine Anlage zur Fabrikation von Pulver angelegt. Hier wurde mit der Eisenbahn Munition transportiert. Nach dem 1. Weltkrieg war hier noch bis ins Jahr 1921 eine Firma, die Munition zerlegte.

Nach dem Ende des 2. Weltkrieges wurde die militärische Nutzung auf dem Gelände eingestellt und auf den Bienroder Dünen wurden Behelfsbauten für Flüchtlinge und Vertriebene gebaut. Der andere Teil wurde nun wieder landwirtschaftlich genutzt und die Bienroder haben den Sand aus der Sandwüste für die Einlagerung von Möhren und Wurzelgemüse in Stiegen verwendet.

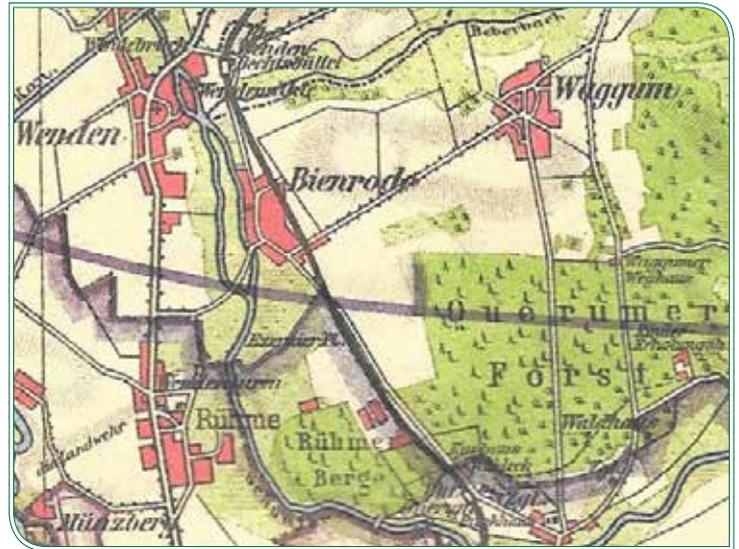
In Zeitungsberichten Anfang der 1920er Jahren werden die Bienroder Dünen erstmals als "Sandwüste" bezeichnet.

Neben den Wohngebäuden von 1923 wurden in den Jahren 1938 und 1939 weitere Häuser auf dem Flurstück im Bastholz gebaut. Diese dienten dem Personal der Luftnachrichtenkaserne als Unterkunft. Nach dem 2. Weltkrieg sind Privatwohnungen daraus geworden.

Die Sandwüste wurde 1964 noch einmal wichtig für die Stadt Braunschweig, denn nach Abbruch der alten Schlossruine in der Innenstadt mussten die Trümmer irgendwo hin. So wurde der Schlossberg bzw. Rodelberg am Rande der heutigen Kralenriede aufgeschüttet. Im Jahr 2005 wurde der Berg wieder aufgebrochen, um nach tauglichen Originalstücken zu suchen, die für den Neubau des Schlosses noch verwendet werden können.

Seit 1981 trägt amtlicherseits der Siedlungsteil den Namen Sandwüste nicht mehr. Heute heißen die Bienroder Dünen nun einfach Kralenriede.

Björn Walter



Exerzierplatz bei Bienrode 1930

Archiv: Björn Walter



Munitionszug Bienrode 1918

Archiv: Rolf Siebert



Schlossberg Kralenriede

Foto: Tewebs



Wärme hat einen Namen

Greune

Mineralölhandel GmbH

Am Bockelsberg 18
38110 BS-Wenden
Tel.: 05307 - 4530



1965 – 2020

Heizöl EL schwefelarm
Heizöl Premium schwefelarm



VfL Bienrode 1930 e.V.

Fast wieder alles normal beim VfL

In den letzten Ausgaben des Echos hatten wir unsere Vereinsmitglieder informiert, dass aufgrund der behördlichen Entscheidungen und den damit verbundenen Lockerungen fast wieder ein normaler Spielbetrieb stattfinden kann. Im Fußball kann es voraussichtlich Ende September wieder losgehen, so dass sich inzwischen alle Mannschaften auf die neue Saison vorbereiten. Dazu wünschen wir viel Spaß.

Wie bekannt, mussten zwischenzeitlich alle Abteilungen im VfL ihren Sportbetrieb einstellen. Eine Beitragserstattung für die ausgefallene Zeit wurde bisher von keinem Vereinsmitglied beantragt. Der Vorstand des VfL bedankt sich auf diesem Wege für die großartige Solidarität gegenüber dem Verein. So lebt nun mal der VfL Bienrode.

Unsere Turner an der frischen Luft

Die eifrige Turnabteilung des VfL hat auch aufgrund der bestehenden Vorschriften und der Sommerferien ihren Betrieb nicht eingestellt. Vorübergehend geht es im Freien weiter und zwar auf unserem Rasenplatz Im Großen Moore, toll. Viel Spaß dabei.

Großer Zulauf bei unseren JFV Kickers

Bekanntlich gibt es ja seit Jahren unseren Jugendförderverein Kickers Braunschweig, ein Zusammenschluss der Vereine MTV Hondelage, Grün-Weiß Waggum und unserem VfL. Die Kickers haben einen enormen Zulauf an jungen Sportlern, ein Beweis für die großartige Arbeit aller Verantwortlichen.

Für diese tolle Aufgabe werden natürlich noch dringend Übungsleiter und Betreuer gesucht. Wer also Interesse hat, kann sich bei den Kickers oder den einzelnen Vereinen gern melden.

Künftig Sky Fernsehen im Sportheim

Nach dem glorreichen Aufstieg unserer Eintracht in die 2. Bundesliga hat auch der VfL schnell reagiert und hat einen Vertrag mit Sky geschlossen, damit auch künftig die Eintrachtsspiele im Sportheim gezeigt werden können, prima.

An diesen Übertragungen sind natürlich Nichtmitglieder gern gesehen.

Und noch die runden Geburtstage aus dem Juli

Karin Sievers 80

Karin Sievers feierte am 31. Juli ihren besonderen 80. Geburtstag, dazu gratuliert der gesamte VfL nachträglich ganz herzlich und wünscht ihr weiterhin alles Gute. Ein besonderer Glückwunsch kommt natürlich von unserer Turnabteilung, denn Jahrzehnte hat Karin den Kindern des VfL das Turnen beigebracht, eine großartige Leistung.

Tausende ehemalige Turnkinder des VfL bedanken sich bei Karin und der VfL für die lange Vereinstreue.

Frank's ELEKTROTECHNIK

Elektromeister-Betrieb

Frank Fuhrmeister

Wendener Str. 1A, 38527 Meine

05307 - 94 07 14

info@franks-elektrotechnik.de

franks-elektrotechnik.de

Dralle

Coaching



Anita Dralle

Heilpraktikerin für Psychotherapie

Systemisches Coaching und Hypnosetherapie

Gemeinsam

Wege suchen Lösungen finden Ziele erreichen

Erlenbruch 7

Telefon: 05309 / 91 11 19

www.dralle-coaching.de

38110 Braunschweig-Waggum Mobil: 0171 / 71 00 980

info@dralle-coaching.de



Gerd Hoffmann 70

Am 14. Juli feierte Sportkamerad Gerd Hoffmann seinen 70. Geburtstag, herzlichen Glückwunsch nachträglich vom VfL und weiterhin alles Gute. Der heutige Mann für Alles in unserem Verein ist seit vielen Jahren für die Mitgliederverwaltung verantwortlich, eine enorme Aufgabe. Zusätzlich ist er Redakteur für unsere Vereinszeitschrift Nordstern. Davor hat Waldi über 18 Jahre unsere Fußballabteilung geleitet.

Der VfL bedankt sich für seinen großen Einsatz für den VfL und die lange Vereinstreue.

Sven Kobiela 40

Runden Geburtstag feierte auch Sven Kobiela, am 18. Juli wurde er 40. Der gesamte VfL gratuliert nachträglich herzlich und wünscht ihm weiterhin alles Gute. Schon als Kind begann Sven seine Laufbahn als Fußballer im VfL bis zu den 1. Herren, wo er viele Jahre als Ausnahmetechniker glänzte. In den letzten Jahren war er Übungsleiter in mehreren Mannschaften bei unseren JFV Kickers, dafür ein besonderer Dank.

Reinhard Meitzner



Gitarrengruppe Bienrode

Neue Gitarrengruppen

Der Gitarrenlehrer Roland Friedrich lädt Sie und Dich herzlich ein zu einer neuen Gitarrengruppe nach den Sommerferien für Kinder, Jugendliche und Erwachsene.

Die „alten“ Gruppen laufen weiter und freuen sich über neue Leute, die ihre Gitarrenkenntnisse auffrischen möchten

Der Unterricht findet im Gemeindehaus der evangelischen Kirchengemeinde in Bienrode, Dammwiese 8 statt. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich.

Wir werden verschiedene Begleittechniken kennenlernen und eine bunte Mischung aus Volksliedern, Folksongs, Spirituals, Popsongs und christlichen Liedern begleiten lernen. Aber auch das Spiel nach Noten, auch mehrstimmig, wird nicht zu kurz kommen.

Anfänger treffen sich immer am Montagabend von 18:00-18:45 Uhr.

Gruppen für Fortgeschrittene und Wiedereinsteiger gibt es montags von 16:15-21:00 Uhr.

Die Gruppen sind in der Regel nicht größer als 4 Personen. Es wird ausreichend gelüftet. Bitte bringt einen Mund-Nasenschutz mit!

Unser erstes Infotreffen ist am Montag, dem 31. August.

Wer aus zeitlichen Gründen nicht am Infotreff teilnehmen oder erst 1-2 Wochen später dazukommen kann, sage mir bitte Bescheid.

Anmeldungen und weitere Infos bei mir.

Roland Friedrich, Staatl. anerkannt. Gitarrenlehrer

Roland Friedrich: Tel. 05307 6628 (mit AB)
Mobil 0152 29450504 (ohne AB)
E-Mail rolandgebhardfriedrich@web.de



Bienroder Str. 19 · 38110 Braunschweig-Waggum
Telefon: 05307-5150 · Telefax 8492
E-Mail: info@apotheke-am-flugplatz.de

Öffnungszeiten:
Mo.-Fr. 8:30-18:30 Uhr · Sa. 8:30-13:00 Uhr

Auf in die Sommersonne mit Ladival!

2,50 € Rabatt

beim Kauf eines beliebigen Ladival-Produkts

Nur solange der Vorrat reicht.





Zahnärzte am Nordkopf Stahnke & Kollegen



Carsten Stahnke
Master of Science
in Oral Implantology

Ihre Spezialisten für
Implantologie mit Qualitäts-
sicherung durch OSSTELL®
und PERIOTEST®



Volker Eckmann
Zahnarzt

*„Implantologie ist unser
Lieblingsthema – die
einzigartige Möglichkeit,
durch den Einsatz von
künstlichen Zahnwurzeln
die Zeit etwas zurück zu
drehen, zumindest was
Ihre Zähne betrifft.“*



Pia Nehmsch
Zahnärztin

Heinrich-Nordhoff-Straße 49
38440 Wolfsburg
Tel. 05361 25444
Fax 05361 25620

www.zahnaerzte-am-nordkopf.de



Seniorenkreis Bienrode

Liebe Seniorinnen und Senioren,
auch für den Monat August finden keine Termine im Senioren-
kreis statt.

Nach Auskunft des Gesundheitsamtes dürfen sich nur einige Per-
sonen in unseren Räumen aufhalten und das mit einem Abstand
von 1,5 m. Eine soziale Nähe, wie beim Kartenspielen, ist also
nicht möglich. Die hygienischen Vorgaben sind so hoch, dass sie
nicht umgesetzt werden können. Wir müssen uns daher noch ei-
nige Monate gedulden und hoffen, dass es am Jahresende wieder
losgehen kann. Sollte sich vorher etwas ändern, werden wir dieses
bekanntgeben.

Bis dahin wünschen wir allen eine gute Zeit und bleiben sie gesund.
Margot Kolla



Freiwillige Feuerwehr Bienrode

Juni 2020

Die letzten Monate wurden mit kleinen Ausbildungssequenzen
über Videokonferenzen überbrückt. Die Einsatzabteilung freut
sich nun, nach langer Zeit wieder den praktischen Ausbildungs-
betrieb aufnehmen zu dürfen. Ab sofort darf sich die Einsatzab-
teilung wieder zum Theorieunterricht, verbunden mit leichten
praktischen Übungen, am Feuerwehrhaus treffen. Natürlich gelten
auch dabei weiterhin die allgemeinen Hygienehinweise.

Da an jedem Dienst allerdings nur zehn Personen teilnehmen dür-
fen, haben wir unser Ausbildungsangebot verdoppelt. Es werden
nun wöchentlich Dienste für die erste und zweite Gruppe ange-
boten. So möchten wir eine bestmögliche Ausbildung für jedes
Feuerwehrmitglied gewährleisten und freuen uns sehr, dass dieses
Angebot sehr zahlreich angenommen wird.

Nachdem wir über Videokonferenz eine Hygieneeinweisung er-
halten haben, konnte der erste Dienst zum Thema „Schnittech-
niken bei Verkehrsunfällen“ theoretisch und ansatzweise auch
praktisch durchgeführt werden. Bei dem darauffolgenden Dienst
wurde der Themenbereich „Gerätekunde“ behandelt. Bei einem
Wettkampfspiel wurden die Positionen der Einsatzmittel auf den
Fahrzeugen gefestigt.

Das Presseteam

Einsätze:

- 15** (03.06.2020) Verkehrsunfall mit Lkw
- 16** (15.06.2020) Unwettereinsatz: Unterführung der A2 unter Wasser
- 17** (15.06.2020) Wasserschaden im Keller
- 18** (15.06.2020) Wasserschaden im Keller
- 19** (22.06.2020) Wasserschaden nach Leitungsbruch im Bastholz
- 20** (22.06.2020) Auslaufender Dieselmotorkraftstoff auf der A2
- 21** (30.06.2020) Verkehrsunfall mit verletzter Person

Kruse & Sohn

Dachdeckermeisterbetrieb
Fröbelweg 1b
38110 Braunschweig
Tel: 05307 - 65 71
Tel: 05303 - 97 02 80
info@kruseundsohn-bs.de
www.kruseundsohn-bs.de



Dachklempnerarbeiten
Fassadenverkleidung
Dachflächenfenster
Schornsteinkopferneuerung
Dachgaubenbau

Dachrinnen
Erkerbau
Gerüstaufbau
Ausführung sämtl.
Dacharbeiten

©murika/fotolia.de

Britta's mobile Fußpflege Britta Sorrentino



staatl. geprüfte
Kosmetikerin
kosmetische
Fußpflegerin

Mobil 0151 29166385

Haus 05307 9119178



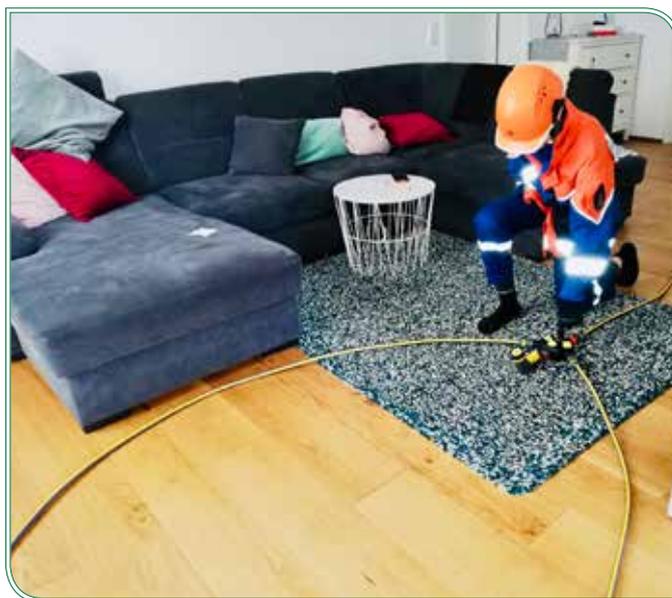
JUGENDFEUERWEHR
BIENRODE

Schon wieder sind vier Wochen ins Land gegangen, in denen keine „richtigen“ Jugendfeuerwehr-Dienste in und am Feuerwehrhaus möglich waren.

Dennoch fanden weiterhin Dienste der besonderen Art statt. Bis zum Beginn der Sommerferien trafen sich die Jugendlichen und ihre Betreuer am Freitag zum digitalen Übungsdienst und „JUGENDFEUERWEHR TO GO“.

Wie in den Wochen zuvor erwartete die Jugendlichen vor ihren Haustüren eine große Box mit dem Inhalt für einen Übungsdienst. Im Wechsel waren es die Themen Sprechfunken, Verkehrssicherheit, technische Hilfeleistung sowie Schlauch- und Knotenkunde. Die Ergebnisse der einzelnen Übungsdienste sind auf den Bildern zu sehen.

Alle Jugendlichen waren von den bisherigen Diensten begeistert und auch die Eltern lobten den Einsatz und Ideenreichtum der Jugendfeuerwehrwarte und Betreuer für die neue Art der Dienstgestaltung. Das Projekt läuft noch bis zum Ende der Sommerferien, so dass die Jugendlichen sich noch auf die eine oder andere Überraschung vor ihren Haustüren freuen dürfen. Das Projekt wird im Rahmen des Förderprogramms „Generation³“ aus Mitteln des Niedersächsischen Ministeriums für Soziales, Gesundheit und Gleichstellung gefördert.



Stand jetzt wird die Jugendfeuerwehr Bienrode nach den Sommerferien wieder mit dem normalen Übungsdienst beginnen.

Die Erlaubnis seitens der Stadt ist bereits zu Beginn der Sommerferien erteilt worden. Es gelten die allgemein bekannten Hygienebedingungen und Abstandsregelungen.





Ev.-luth. Kirchengemeinde „Zur Heiligen Dreifaltigkeit“ Bienrode/Bechtsbüttel

Abschied von „unserer“ Schulkindbetreuung

Die evangelische Schulkindbetreuung an der Grundschule Waggum wurde im September 2006 in der Trägerschaft der Ev.-luth. Kirchengemeinde Bienrode gegründet. Die erste Schulkindbetreuungsgruppe fand noch unter der Leitung von Kerstin Becker in den Räumlichkeiten des Ev.-luth. Kindergartens Liliput statt. Im August 2011 wurde auf Grund der hohen Nachfrage eine zusätzliche Gruppe für 20 Kinder in einem Wohncontainer auf dem Gelände der Grundschule Waggum eingerichtet. 2012 wurde für die Gruppe aus dem Kindergarten ein weiterer Wohncontainer aufgestellt. 2016 wurde die Schulkindbetreuung auf drei Gruppen aufgestockt, und 2019 kam sogar eine vierte Gruppe hinzu. So wurden bis zu 80 Schülerinnen und Schüler in der Schulzeit von 13 – 16 Uhr und in der Ferienzeit von 8-16 Uhr von bis zu 9 Mitarbeiterinnen betreut. Nach Kerstin Becker hat Jessica Marwitz viele Jahre die Schulkindbetreuung geleitet. Sie wird auch jetzt zurückkehren. Im letzten Jahr hat Anna-Lena Trinkies vertretungsweise die Leitung übernommen. Von ihr mussten wir uns schon im Juni wegen ihres Umzugs verabschieden.



Heike Atze, Dorothea Bein, Sylvia Bergner, Carmen Langner-Proskawetz, Andrea Hübner, Jessica Marwitz, Meike und Silke Weidlich / Nicht dabei: Daniela Baier

Im Zuge der Umwandlung der Grundschule in eine OGS, wird auch die bisherige Schulkindbetreuung in eine „OGS-Betreuung“ umgewandelt. Dies wird eine viel größere Verzahnung mit dem übrigen Schulbetrieb bedeuten. Außerdem wird die Anzahl der Gruppen auf sieben (!) anwachsen.

Dem dann nötigen Aufwand an Betriebs- und Personalführung fühlen wir uns als kleine Kirchengemeinde nicht mehr gewachsen. Wir sind deshalb froh, dass die ev.-luth. Propstei Braunschweig die Trägerschaft für die OGS-Betreuung ab diesem Schuljahr übernimmt, die viel Erfahrung und Knowhow mit in diesem Bereich mitbringt.

Alle Mitarbeiterinnen werden übernommen. Trotzdem endet eine Ära. Und so wollen wir uns von „unseren“ Mitarbeiterinnen verabschieden, am Freitag, 28.8. um 17 Uhr im Schulanfängergottesdienst im Bienroder Bürgergarten.

Björn Walter als neuer Lektor eingeführt



Sein Gottesdienst im Rahmen seiner Ausbildung ist leider auch „Corona“ zum Opfer gefallen. Nun ist er schon ausgebildeter Lektor. Ungefähr ein Jahr lang dauerte seine Ausbildung am Theologischen Zentrum. Die Ausbildungsmodule, die z.T. auch per Video stattfanden, drehten sich um Gottesdienstgestaltung, Rituale zu Festzeiten im Kirchenjahr, kleinere Andachtsformen, wissenschaftliche

Bibelauslegung, liturgisches Singen, Gesangbuchkunde, Rhetorik, und Aneignung einer Predigtvorlage. Am 10. Juli wurde er zusammen mit anderen in einem feierlichen Gottesdienst im Braunschweiger Dom von Oberlandeskirchenrat Thomas Hofer und Seminarleiterin Johanna Klee in sein Amt als Lektor eingeführt. Es ist somit berechtigt, Gottesdienste zu gestalten und Lesepredigten zu halten.

Wir freuen uns darüber sehr und gratulieren ihm dazu herzlich. Den ersten Gottesdienst in Bienrode wird er nun am 9. August um 9:30 Uhr halten.

Wir freuen uns, dass auch die Beauftragung von Lektorin Kerstin Nehr Korn um weitere sechs Jahre verlängert wurde.

Wir wünschen beiden viel Freude an ihrem Amt, viele Zuhörer bei ihren Gottesdiensten und Gottes Geist, wenn sie sich seinem Wort zur Verfügung stellen.

L. Voges.



Der Mond ist aufgegangen

Musik & Geschichten

für Groß und Klein am Abend

vom 20. Juli bis 21. August

jeden Montag, Mittwoch und Freitag

jeweils um 18.30 Uhr

am Gemeindehaus (Dammwiese)

Ferienaktion- Der Mond ist aufgegangen

Wir lesen an diesen Abenden als „Gute-Nacht-Geschichte“ die Bücher „Prinzessin Rosenblüte“ (Bd. 1+2) von Kirsten Boie vor:

Weil sie sich ein bisschen umsehen soll in der Welt, ist Prinzessin Rosenblüte aus dem Land der Schwäne auf dem Fahrradständer vom Supermarkt gelandet. Emma hat sie da gefunden, als sie nach der Schule noch ein bisschen durch die Gegend getrödelt ist, und die Prinzessin hat ziemlich traurig ausgesehen. Bevor sie wieder nach Hause zurückkann, muss sie eine Prüfung bestehen. Aber welche? Flachs zu Gold spinnen? Oder einen Frosch küssen? Was für ein Glück, dass Emma sich so gut auskennt mit Märchenbüchern ...

Für alle, die in den Ferien gerne einmal vorgelesen bekommen.

Viel Spaß, K. Nehr Korn und L. Voges

Unsere Konfirmanden/innen 2020



Unsere Konfirmanden/innen, die am 6. September 2020 und am 11. April 2021 in unserer Kirche konfirmiert werden. Aufgrund der aktuellen Situation haben sich die Familien für zwei Konfirmationsgottesdienste entschieden.

In alphabetischer Reihenfolge:

Konfirmation am 06. September 2020 um 10:00 Uhr:

Jessica Cordes, Jos Haase, Joelina Rother, Maurice Schütze und Maike Velten.

Konfirmation am 11. April 2021 um 10:00 Uhr:

Enya und Raquel Greve, Joyce Ristow, Jason Schönherr, Belana Sommerfeld und Hannah Steinmetz.



Spendenbitte für unsere Partner-Kirchengemeinden

Haben Sie sich schon gefragt, wie es in diesen von der Corona-Pandemie geprägten Zeiten unseren Partner-Kirchengemeinden aus der Tamil-Ev.-Luth.-Church (TELC) in Südindien geht?

Die Nachrichten aus unseren Partnergemeinden, aus der ganzen TELC, sind Besorgnis erregend.

Man begann früh, in unserer Partnerkirche Spenden zu sammeln und Hilfspakete mit Lebensmitteln und Hygieneartikeln an die Betroffenen unabhängig von Kirchen- und Religionszugehörigkeit zu verteilen (Foto). Aber sie schaffen das nicht alleine! Viele kirchliche Mitarbeiter/innen (Pastoren, Organisten, Küster), die gespendet hatten, erhalten nun selbst kein Einkommen mehr, da die Kollekten ausbleiben. Unser Missionswerk (ELM) unterstützt die dortige Kirche in dieser Notlage und bei deren Hilfsaktionen. Zudem will sie in Verbindung mit der Tamil Nadu Open University Mädchen zu medizinischen Berufen ausbilden. Denn daran fehlt es!



In dieser Situation bitten wir Sie um Hilfe. Bitte unterstützen Sie die Hilfsmaßnahmen der TELC und die Hilfsprojekte des Missionswerkes durch eine Spende.

Auch die Bitte von Christen aus unseren Partnergemeinden, für sie und die Situation in Indien zu beten, reichen wir an Sie weiter.

Ev.-Luth. Missionswerk in Niedersachsen
Stichwort: TELC

IBAN: DE90 2695 1311 0000 9191 91

BIC: NOLADE21GFW

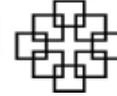
oder online unter www.elm-mission.net

Vielen Dank für Ihre Spende und Ihre Gebete

L. Voges



Partnerschaft



Subramaniapuram, Budalur

Thiruverumbur, Tirukattupalli

Ihr Heizungsdoctor

Frau Geisler



**Kundendienst
für
Sanitär und Heizung**

Termine nach Vereinbarung
Montag bis Samstag

05304 918319 info@heizdok.de

Vertragspartner der **WOLF** GmbH

Ihr Heizungsdoctor Christina Geisler
Vordorfer Straße 8 38527 Meine/Abbesbüttel
www.heizdok.de

Friseurstudio Bienrode



...für Ihr Haar das Beste

Wir freuen uns auf Ihren Besuch

Altmarktstr. 7, 38110 Bienrode, Tel: 05307 5004
Di-Fr 09:00-18:00 Uhr Sa 08:00-12:00 Uhr



Mitteilung aus dem Landtag

DR. PANTAZIS berichtet

Liebe Braunschweigerinnen, liebe Braunschweiger,
am 15. Juli 2020 fand das Sonderplenium des niedersächsischen Landtages statt.

Die Corona-Pandemie und deren Folgen bestimmen auch weiterhin maßgeblich unser politisches Geschehen. Um die Situation zu bekämpfen und kraftvoll aus der Krise zu kommen, wurde im Sonderplenium der 2. Nachtragshaushalt 2020 beschlossen. Dieser stellt ein niedersächsisches Kraftpaket gegen die Corona-Krise und ihre folgenschweren Auswirkungen dar. Kurz zusammengefasst investiert Niedersachsen mit niedrigschwelligen Investitions- und Innovationshilfen in die Bereiche der Prävention und Vorsorge, um wichtige wirtschaftliche Impulse zu setzen. Mit weiteren Sonderprogrammen und Soforthilfen wird dies insbesondere unsere kleinen und mittelständischen Unternehmen unterstützen sowie wichtige Zukunftsinvestitionen im Bereich der Infrastruktur und der Nachhaltigkeit bedeuten.

Der 2. Nachtragshaushalt basiert neben der Kompensation von Steuerausfällen auf vier Investitions-Säulen und stellt insgesamt 8,4 Milliarden Euro bereit.

Säule 1:

Mit insgesamt 1,9 Milliarden Euro kommt der Stabilisierung und der nachhaltigen Gestaltung der Wirtschaft ein großer Anteil zu:

- ↗ 410 Mio. Euro für Automobilzulieferer
- ↗ 120 Mio. Euro als Sonderpaket für Tourismus und Gastronomie
- ↗ 120 Mio. Euro für die energetische Sanierungsmaßnahmen an Hochschulen
- ↗ 100 Mio. Euro für Startups
- ↗ 190 Mio. Euro Liquiditätshilfen für den ÖPNV
- ↗ 30 Mio. Euro für ein Förderprogramm für Investitionen in den ÖPNV
- ↗ 40 Mio. Euro für Elektromobilität und Ladesäulen
- ↗ Ein 100 Mio. Euro Notfallfonds für besonders betroffene Branchen
- ↗ 20 Mio. Euro für ein Rad- und Radwegesonderprogramm
- ↗ 10 Mio. Euro für ein Sonderprogramm Digitalisierung des Einzelhandels
- ↗ 5 Mio. Euro Sonderprogramm Flughäfen

Säule 2:

Der kommunale Rettungsschirm wird mit über 1,1 Milliarden Euro die Niedersächsischen Kommunen unterstützen. Durch die eingebrochenen Gewerbesteuererinnahmen, das Ausbleiben von Eintrittsgeldern oder auch Nutzungsgebühren sind die Haushalte von Kommunen in arge Bedrängnis gekommen. Der kommunale Rettungsschirm für unsere Städte und Gemeinden ist für die Kompensation von Mehrausgaben und Mindereinnahmen von existenzieller Bedeutung, um die öffentliche Daseinsvorsorge und die kommunale Selbstverwaltung aufrecht zu erhalten.

Zusammen mit den Bundes- und Landesmitteln erhalten die Niedersächsischen Kommunen somit über 3,4 Milliarden Euro. Dies basiert auf der Vereinbarung zwischen Land und den Kommunalen Spitzenverbänden, dass mit dem Kommunalen Rettungsschirm für den Kitabereich die Ausfälle von Elternbeiträgen und der sogenannte Härtefallfonds beglichen sind sowie die Systemadministration an Schulen geregelt ist.

Säule 3:

Die Gefahr einer zweiten Infektionswelle besteht weiterhin. Deshalb ist die dritte Säule so entscheidend. Hier werden ca. 646 Millionen Euro für ein stabiles Gesundheitssystem und Vorsorgemaßnahmen investiert:

- ↗ 77,2 Millionen Euro zur Finanzierung des „Zukunftsprogramms Krankenhäuser“
- ↗ 200 Millionen Euro für die zusätzliche Beschaffung von Schutzausrüstung, Schutzkleidung sowie Hygienemaßnahmen

Säule 4:

Die vierte Säule beinhaltet vielseitige gesellschaftliche Bereiche und umfasst ein Fördervolumen von 700 Millionen Euro. Zusammenfassend wird ein Schutzschirm für Kultureinrichtungen, gemeinnützige Organisationen und Sport aufgespannt.

- ↗ 10 Millionen Euro für freischaffende Künstlerinnen und Künstler sowie Soloselbstständige
- ↗ 7 Millionen Euro für gemeinnützige Sportvereine
- ↗ 2,6 Millionen Euro für Staatstheater und Landesmuseen
- ↗ 11,3 Millionen Euro für Forschungsprojekte, wie z.B. für Impfstoffe
- ↗ 14,4 Millionen Euro für Stornierungskosten für Schulfahrten
- ↗ 28 Millionen Euro für Jugendherbergen, Jugendbildungsstätten und Familienbildungsstätten

Die Steuermindereinnahmen der Mai-Steuerschätzung für Niedersachsen belaufen sich auf 1,4 Milliarden Euro, die wir mit der Aufnahme von Schulden in Höhe dieser ausgleichen werden. Die beiden Pakete der Corona-Soforthilfen des Bundes lösen auf Landesebene Finanzierungen von ca. 1,2 Milliarden Euro aus.

Diese aufgezeigte erhebliche Neuverschuldung ist mit einem klaren Tilgungsplan verknüpft. Ab 2024 sollen über 25 Jahre lang die aufgenommenen Schulden abgebaut werden.

Liebe Braunschweigerinnen, liebe Braunschweiger,

die Rubrik „Mitteilung aus dem Landtag – DR. PANTAZIS berichtet“ erhebt – wie immer – nicht den Anspruch auf Vollständigkeit. Wenn Sie Fragen, Anregungen oder Kritik haben, zögern Sie bitte nicht, mich weiterhin per Mail unter info@christos-pantazis.de oder postalisch unter Bürgerbüro DR. PANTAZIS MdL | Schloßstraße 8 | 38100 Braunschweig zu kontaktieren.

Bleiben Sie gesund!

Herzlichst,

Ihr

Dr. Christos Pantazis MdL

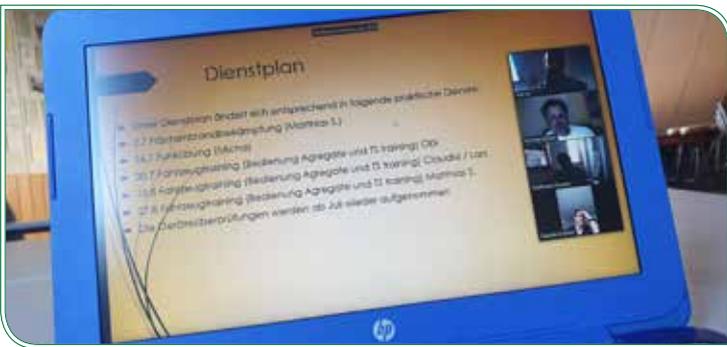


Freiwillige Feuerwehr Bevenrode

Übungsdienste

Das hoffentlich letzte Mal vor dem Bildschirm!

Am 25. Juni trafen sich die Mitglieder der Einsatzabteilung vorläufig zum letzten Online Dienst. Nur einige Tage vorher gab es die positive Nachricht, dass Dienste unter bestimmten Voraussetzungen und unter Einhaltung diverser Richtlinien wieder aufgenommen werden können. Diese Videokonferenz diente dazu, um alle Kameradinnen und Kameraden über das Verhalten im und am Feuerwehrhaus aufzuklären.



sichtlichen Stelle haben wir unsere Saugleitungen verlegt und Wasser gefördert. Und da jeder einmal Maschinist sein durfte und die Pumpe am Fahrzeug bedienen sollte, haben wir einen improvisierten Wasserringmonitor aufgebaut. Ein B-Schlauch wird ringförmig an den beiden äußeren Ventilen gekuppelt und mittels Stützkrümmer und Strahlrohr wird das Wasser, ohne dass ein Trupp dafür eingesetzt wird, abgegeben. Natürlich wurde das Wasser dahin zurück befördert, wo es auch angesaugt wurde und haben nebenbei einen schönen Regenbogen erzeugt.

Bleibt auf dem Laufenden und folgt uns!

Ihr findet uns ab sofort auch auf Instagram:
Feuerwehr.Bevenrode

Text und Fotos: Patrick Rygol/ Oliver Breß



Erstes Zusammenkommen nach langer Pause

Am 2. Juli war es dann endlich soweit! Mit einem vom Stadtbrandmeister genehmigten Hygienekonzept war es uns nach langer Pause wieder möglich, Dienste unter bestimmten Voraussetzungen und unter Einhaltung der Hygiene- und Abstandsregeln wieder "echten" Feuerwehrdienst zu machen.

Dabei fasste unser Kamerad Matthias Schlüter ein Thema auf, welches besonders zu dieser Jahreszeit Hochkonjunktur hat: Vegetationsbrände. Besonders nach langer Trockenheit und begünstigt durch Windverhältnisse kann aus einem kleinen Feuer schnell ein großer Flächenbrand entstehen. Dabei ist das richtige Vorgehen besonders wichtig um eine Ausbreitung schnellstmöglich zu verhindern und den Brand unter Kontrolle zu kriegen. Eine besondere Methode, welches uns mit unserem TSF-W möglich ist, ist das sogenannte "Pump and roll".

Dabei wird mittels des Schnellangriffs (ein auf einer Haspel aufgerollter und an der Pumpe angeschlossener, formstabiler Schlauch mit Strahlrohr) bei laufender Pumpe, während der Fahrt Wasser abgegeben. Zwei Mann führen den Schlauch am Fahrzeug entlang und ein weiterer nimmt das Strahlrohr vor.

Auch während der Sommerferien für euch da

Trotz Beginn der Urlaubszeit finden unsere Dienste wieder regelmäßig statt. So trafen wir uns am 16. Juli mit einer kleinen Gruppe am Feuerwehrhaus um wieder Dienst zu machen. Dieses mal haben wir uns mit der Wasserentnahme aus offenen Gewässern befasst. Auch dafür gibt es in Bevenrode eine geeignete Stelle zum Üben. Trotz Gefälle und einer unüber-





Kinderfeuerwehr



Bevenrode

Wir halten zusammen!

Schwierige Wochen liegen hinter uns und der Dienst bei der Kinderfeuerwehr ruhte gänzlich. Nun beginnen die Sommerferien, welche für uns ebenfalls eine dienstfreie Zeit mit sich bringen.

Trotzdem hat sich das Team der Kinderfeuerwehr Gedanken gemacht und wollte die Kinder nicht ohne weiteres in die Ferien schicken. So haben wir eine Schnitzeljagd durch Bevenrode organisiert. Freitagmorgen, den 17. Juli, erhielten alle Mitglieder einen Briefumschlag im Briefkasten, in welchem die erste Aufgabe zu finden war. Auf drei Stationen verteilt sollten die Kinder weitere Umschläge finden. In jedem befand sich ein weiteres Rätsel, um zur nächsten Station zu gelangen, sowie ein Puzzleteil, welches am Ende zusammengesetzt werden sollte und das Ziel der Rallye darstellte. Am Sonntag, dem 19. Juli sollten dann alle am Ziel ankommen und eine kleine Überraschung erhalten.

Glücklicherweise haben alle die Schnitzeljagd erfolgreich abgeschlossen, so konnten wir alle am Feuerwehrhaus begrüßen. Dort gab es neben kleineren Geschenken auch die neuen T-Shirts und Sweatshirts die nach den Sommerferien unsere Dienstkleidung komplettieren.

Wir danken allen Eltern und natürlich auch unseren Kindern, dass sie trotz der schwierigen Umstände voller Freude und mit viel Spaß mitgemacht haben.

Danke, dass ihr uns treu bleibt und auch nach den Ferien euren Dienst in der Kinderfeuerwehr fortsetzt.



Wir wünschen allen schöne und erholsame Sommerferien und freuen uns auf den nächsten Dienst.

Euer Team der Kinderfeuerwehr Bevenrode
Richard, Patrick und Bianca

Text und Fotos: Patrick Rygol

oeding-print.de



PREMIUM

*Innovative Ideen. Begeisternder Druck.
Höchste Qualitäts- und Umweltansprüche
sind bei uns Standard. Das wird uns
regelmäßig von unabhängigen Experten
bestätigt und zertifiziert.*

PREMIUM
GREEN PRINTING

oe
oeding print



JfV Kickers Braunschweig e.V.

Kickers erhalten prominente Unterstützung

Mit Beginn der neuen Saison können die Kickers gleich einen populären Neuzugang vermelden. Allerdings handelt es sich nicht um einen neuen aktiven Spieler, sondern um den ehemaligen Fußballprofi Wolfgang Grobe.

Mit Wolfgang Grobe, der in seiner spielerischen Laufbahn unter anderem für Vereine wie Eintracht Braunschweig und dem FC Bayern München aufgelaufen ist, soll die Trainingsarbeit der Kickers noch mehr an Qualität gewinnen.

Neben seinen Erfolg von zwei Deutschen Meisterschaften, zwei Siegen im DFB-Pokal und einem DFB-Super-Cup, kann Wolfgang Grobe auch eine Fußballlehrerlizenz und viele Jahre Erfahrung in der Scouting-Abteilung des Bayern München vorweisen. Ihm liegt nicht nur die fußballerische Ausbildung von Jugendlichen am Herzen, sondern auch die Region im Norden von Braunschweig, die schon vor vielen Jahren zu seiner Heimat geworden ist.

Doch warum hat sich Wolfgang Grobe für die Kickers entschieden? Dazu Wolfgang Grobe: „Das Gesamtkonzept der Kickers hat mich überzeugt, dass hier etwas zukunftsweisendes für den Jugendfußball im Norden von Braunschweig aufgebaut wird.“

Die Aufgaben von Wolfgang Grobe bei den Kickers sind unter anderem die Trainer durch aktive Hilfe beim Training zu unterstützen und so neue Impulse der Trainingsarbeit beizusteuern. Als Ansprechpartner für die Trainer wird Wolfgang damit nicht nur die Ausbildung der Spieler voranbringen, sondern auch



die Trainerfortbildung noch mehr in den Vordergrund stellen. Des Weiteren ist geplant besonders talentierten Spielern aller Altersklassen ein regelmäßiges Extratraining anzubieten und ihnen dadurch innerhalb des Vereins eine spezielle Förderung zukommen zu lassen.

Schon bei der ersten gemeinsamen Trainersitzung, sowie den ersten gemeinsamen Trainingseinheiten bei den Kickers wurde deutlich, dass wir mit Wolfgang Grobe eine große Bereicherung für den Verein gewinnen konnten. Wir freuen uns durch Wolfgang viele weitere Anregungen für Trainer und Verantwortliche zu bekommen, um die Kinder und Jugendliche der Kickers noch besser ausbilden zu können.

Weitere Informationen zu den Kickers unter www.kickers-bs.de



Ortsverband Waggum-Bienrode-Bevenrode

Liebe Mitglieder des Sozialverbandes, aus gegebenem Anlass durch das Coronavirus wurden alle Aktivitäten in den letzten Monaten auf Null runtergefahren, aber wir leben noch.

Der Kreisverband am Bäckerklint hat sein Beratungsbüro wieder geöffnet. Für uns als Ortsgruppe gelten aber weiterhin die Regeln, auf Sicherheitsabstand und Mundschutz zu bestehen. Versammlungen sind derzeit auf 10 Personen begrenzt, somit ist bis auf weiteres bei 250 Mitgliedern das Gruppentreffen untersagt. Ich gebe aber die Hoffnung nicht auf, dass wir vielleicht in diesem Jahr ein Treffen vereinbaren können.

Nun wünsche und hoffe ich, dass es Ihnen gut geht und bleiben Sie gesund.

In diesem Sinne verbleibe ich mit freundlichen Grüßen

Rolf Sander, 1. Vorsitzender

Kleinanzeigen

Putzfee gesucht 3 x wöchentlich für 3 Stunden für Geschäft und privat
Simic Bauelemente 05307 7700
firma@simic-bauelemente.de

Physiotherapeut/ in in Bevenrode gesucht.
www.physiotherapie-bevenrode



Na, zuviel versprochen?
Pickepackevoll ...

Und noch die allerbesten Wünsche für die Sommerferien vom BeZiBi.

Die nächste Bezirksratssitzung ist erst am 10. September.

Ganz still und leise, ohne ein Wort,
gingst du von deinen Lieben fort,
du hast ein gutes Herz besessen,
nun ruht es still, doch unvergessen;
es ist so schwer, es zu verstehen,
dass wir dich niemals wiedersehen.

Orest Jaremkevicz

unser Orko

* 24.03.1940

† 15.07.2020

Wir danken dir für die liebevollen Erinnerungen
und alles, was wir von dir mitnehmen dürfen.

Deine Christa

Gaby und Pierre

Michael und Sabine

Tanja und Ete

Sascha, Angie, Jacky, Tim, Til und Scarlett

**Die Trauerfeier findet aufgrund der besonderen Umstände
im engsten Familienkreis statt.**

arbor Bestattungen, Jens Brink, Lincolnstraße 46/47 Tel.: 05 31 – 2 50 67 60

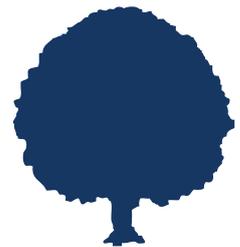
Vorsorge – Bestattung – Trauerbeistand e. V.

arbor
Bestattungen
Jens Brink



Vorsorgeordner und Patientenverfügungen sind bei uns kostenloser Service

Trauerbeistand e.V.
Beratungs- und Begegnungsstätte
inkl. Kindertrauergruppe „Patronus“



Telefon 0531 2506760
info@arbor-bestattungen.de
www.arbor-bestattungen.de

Lincolnstraße 46 / 47
38112 Braunschweig

kontakt@trauerbeistand-ev.de
www.trauerbeistand-ev.de



Ihr Experte für
Garten & Landschaft

Planen Sie mit uns Ihre Neupflanzungen und Umgestaltungswünsche

Der Spezialist für Pflanz-, Pflaster- und Gartenarbeiten

Wir planen, erstellen eine Gartenzeichnung und führen für Sie aus:

- Bodenplanierung
- komplette Hof-, Gehweg- und Terrassenpflasterung
- Natursteinpflaster- und Plattenarbeiten
- Holzbau-Pergolen, Carports, Sichtschutz- und Gartenzäune
- Neupflanzung Ihres Gartens mit Qualitätsgehölzen und -stauden
- Raseneinsaat und Rollrasenverlegung
- Teichanlagen und Bachläufe
- Themengärten, z. B. Steingarten, japanischer Garten
- Lieferung und Einbau von Findlingen

Rufen Sie uns an!
Wir beraten Sie gern unverbindlich vor Ort.

Meisterbetrieb im
Garten- und Landschaftsbau
Ihr **Landschaftsgärtner**
Dirk OPPERMANN
www.oppermann-gala-bau.de

Auf dem Anger 12
38110 Braunschweig
Fon: 05307 - 7870
www.oppermann-gala-bau.de



Als modernes
Fahrradgeschäft
bietet **Rad Spezi
Mesmer** ein
Bikeleasing, für
Arbeitgeber,
Arbeitnehmer und
Selbstständige.



Victoria eUrban 11.5

e-powered by

3299,- €  **BOSCH**

Rad Spezi Mesmer

Inhaber: Eugen Mesmer

Hauptstr. 51, 38110
Braunschweig – Wenden

Tel.: 05307 / 9405094

Mo. - Fr. 11:00 - 18:30 Uhr
Sa. 10:00 - 15:00 Uhr

Kiene Tischlerei & Bestattungen GmbH

Wenn der Weg zu
Ende gegangen ist:

Bestattermeister
Torsten Kiene

Tel.: 0 53 04 / 18 67

Fax: 0 53 04 / 22 02

• Funk: 0171 / 2 357 365

• e-mail: t.kiene@t-online.de



Kiene Tischlerei & Bestattungen GmbH • Am Stadtweg 1 • 38533 Vordorf